



RIIGI TEATAJA

Nr. 39.

30. aprillil 1935.

Nr. 39.

- Art. 366. Riigiparkide valitsemise seadus.
367. Avalikkude õppeasutuste ja õigustega erakoolide õppejõudude tasude seaduse muutmise seadus.
368. Põllumajanduslikkude koolide õppejõudude tasude seaduse muutmise seadus.
369. Linnade ja alevite maaga varustamise seaduse täiendamise seadus.
370. Põllutöökoja seaduse muutmise seadus.
371. Riigiasutiste ametnikkude koosseisu seaduse täiendamise seadus.
372. Eesti-Poola tariifiprotokolli kinnitamise seadus. — Tariifiprotokoll.
373. Otsus Eesti-Läti clearing-kokkuleppe kohta. — Kokkulepe.
374. Otsus eksportvõi hinna kindlaksmääramise kohta.
375. Seakasvatuse edendamise seaduse teostamise määrus.
376. Veeteede valitsuse ametnike vormiriide ja erimärkide kirjeldus.
377. Korraldus a.-s. „Tallinna Paberivabrik E. J. Johanson“ mõnesuguste dokumentide sularahas tempelmaksamise korra kohta.
378. Määrus kodumaa kroonika tasu ülemmäära kohta.
379. Kinomäärus.
380. Otsus otseühenduse tariifi nr. 159 maksmapanemise kohta.
381. Otsus raudteede ja veeteede otseühenduse veotariifi nr. 160 maksmapanemise kohta.
382. Loomakaitse sundmäärus Nõmmel.
383. Otsus Tartu linnatapamaja takside asjas.
384. Sundmäärus käsivankritelt ja kandekauplemise kohta Narva linna Narva-Jõesuu linnajaos.
385. Sundmäärus kinnisvarade üle teadete andmise kohta Narva linna Narva-Jõesuu linnajaos.
386. Sundmäärus majade nummerdamise kohta Antsla alevis.
387. Haapsalu linnamaksude määrad 1935 a.

366. Riigiparkide valitsemise seadus.

Antud Riigivanema poolt dekreedina 26. aprillil 1935.

I.

§ 1. Riigile kuuluvate Kadrioru pargi, Keila-Joa pargi ning Orro pargi maa-alad antakse Vabariigi Valitsuse poolt määratud piires ühes neil maa-aladel asuvate hoonete ja päraldistega riigiparkide valitsuse valitsemisele ja korraldamisele.

Vabariigi Valitsuse otsuse kohaselt võib toimuda käesoleva seaduse alusel ka muude riigi päralt olevate parkide ja seal asuvate hoonete ja päraldiste valitsemine ja korraldamine.

Vabariigi Valitsuse otsusega võidakse riigiparkide valitsusele panna ka riigile, mittekuuluvate tervishoiu-kaitse alla võetud üksikute suvitus- ja ravituskohtade üldine järelevalve ja korraldus. Neil juhtudel on riigiparkide valit-

suse korraldused kohustuslikud nii riigi- kui ka omavalitsusasutistele, kelle korralduses on need suvitus- ja ravitsuskohad.

§ 2. Riigisekretäril on õigus kokkuleppel vastava ministriga panna riigiparkide järelevalve, välja arvatud § 1 esimeses lõikes tähendatud pargid, samuti riigiparkide valitsuse järelevalvele kuuluvate muude suvitus- ja ravitsuskohade järelevalve vastavate ministeeriumide koosseisu kuuluvatele riigiteenijatele.

§ 3. Paragrahv 1 esimeses lõikes tähendatud kinnisvarade valitsemine ja korrashoid, samuti § 1 teise lõike korras Vabariigi Valitsuse otsusega riigiparkide valitsuse valitsemisele ja korrashoiule antud kinnisvarade valitsemine ja korrashoid toimub erieelarve alusel.

Erieelarvega kaetakse ka kulud, mis seoses riigiparkide valitsuse järelevalvele ja korraldamisele antud riigiparkide kui ka suvitus- ja ravitsuskohtade järelevalve ja korraldamisega.

§ 4. Riigiparkide valitsus allub Riigisekretärile. Riigiparkide valitsuse tegevust juhib direktor, kelle nimetab ametisse Riigivanem.

§ 5. Riigiparkide valitsemise alal üldiste küsimuste lahendamiseks moodustatakse nõukogu.

Riigiparkide nõukogu võimkonda kuulub eriti:

- 1) tegevuskava, eelarvete ja aruannete heakskiitmine;
- 2) riigiparkide alal teenistuses seisvate vabateenijate koosseisude ja tasumäärade kinnitamine.

§ 6. Riigiparkide nõukogu esimeheks on Riigisekretär. Nõukogu koosseisu kuuluvad: riigiparkide valitsuse direktor, Teedeministeeriumi avalikkude tööde osakonna direktor, Põllutöoministeeriumi riigimaade ja metsade valitsuse direktor, üks Tallinna linnavalitsuse liige Tallinna linna pea määramisel, üks professor-taimeteadlane Tartu ülikooli rektori määramisel ja Riigivanema vanem käsutusohvitser.

Riigisekretär võib kutsuda nõukogu töödest nõuandva häälega osa võtma asjatundjaid.

Nõukogu liikmetele ja nõukogu töödest osa võtma kutsutud isikutele võib maksta tasu Vabariigi Valitsuse otsuse kohaselt.

§ 7. Riigiparkide valitsemise alal on Riigisekretäri õigused ja kohused võrdsed ministri õigustele ja kohustele.

Riigiparkide direktori õigused ja kohused võrduvad ministeeriumide valitsuste ja osakondade direktori õigustega ja kohustega.

Riigiparkide direktori juures teotseb jooksvate tööde juhtimisel komisjon direktori eesistumisel, koosseisus: Riigivanema vanem käsutusohvitser ja üks insener Teedeministeeriumi avalikkude tööde osakonna direktori määramisel.

§ 8. Vabariigi Valitsus otsustab riigiparkide valitsemise alal küsimused, mis ületavad Riigisekretäri võimkonna.

Riigivanem kinnitab Vabariigi Valitsuse poolt läbi vaadatud riigiparkide valitsuse eelarve ja aruanded.

§ 9. Riigiparkide alal teenistuses seisvad isikud jagunevad ametnikeks ja vabateenijaks, ning neil on kõik riigiteenijate õigused ja kohused, samuti õigus saada teenistusvanuse tasu ühesugustel alustel riigiteenijatega.

Ametnikkude koosseisud ja palgad määrab Vabariigi Valitsus.

§ 10. Riigiparkide alal teenistuses seisvate isikute ametisse nimetamine ja vallandamine toimub Riigisekretäri poolt riigiparkide direktori ettepanekul niivõrd, kui see ülesanne pole pandud Riigisekretäri poolt teistele isikutele.

§ 11. Riigiparkide valitsemise kulud kaetakse:

- 1) riigi parkide maa-aladel asuvate ja neist maa-aladest eraldatud kruntrendi ja rendikruntide eest riigil saadaolevatest obroki- ja rendimaksudest;
- 2) neil maa-aladel asuvate riigihoonete üürimaksudest;
- 3) sissetulekutest kasvumajade, puukoolide, puuvilja- ja lilleaedade äriisest kasutamisest;
- 4) muudest parkide maa-alade, hoonete ja päraldiste kasutamise sissetulekutest;

5) riigi eelarve korras määratud summadest.

§ 12. Riigiparkide valitsemise eelarve-aasta algab 1. aprillil ja lõpeb järgmise kalendriaasta 31. märtsil.

§ 13. Eelarve-aasta kohta koostatud tulude-kulude aruande Riigisekretär saadab ühes tõendavate dokumentidega Riigikontrolörile seisukoha võtmiseks. Riigikontrolör teatab oma seisukohad hiljemalt kahe kuu jooksul.

II.

Käesolev seadus hakkab maksma avaldamisega. Tema maksmahakkamisega kaotab maksvuse Kadrioru valitsemise seadus (RT 55 — 1934).

Tallinnas, 26. aprillil 1935.

K. Päts

Peaminister

Riigivanema ülesannetes.

K. Eenpalu

Peaministri asetäitja.

367. Avalikkude õppeasutuste ja õigustega erakoolide õppejõudude tasude seaduse muutmise seadus.

Antud Riigivanema poolt dekreedina 12. aprillil 1935.

I.

Avalikkude õppeasutuste ja õigustega erakoolide tasude seaduse § 4 (RT 22 — 1928) muudetakse ja pannakse maksma järgmises redaktsioonis:

§ 4. Avalikkude õppeasutuste ja õigustega erakoolide õppejõud saavad palka vastavalt elukalliduse rajoonidele ühtlaselt riigiteenijatega järgmiste astmete ja tabelites (1—4) näidatud normide järgi, kusjuures esimesse rajooni arvatakse Tallinna ja Nõmme linn nende administratiiv-piirides, teise rajooni — kogu muu Eesti Vabariigi maa-ala.

Aste	Kuupalk		Aste	Kuupalk	
	I rajoon Kr.	II rajoon Kr.		I rajoon Kr.	II rajoon Kr.
VIII	230.—	215.—	XX	110.—	105.—
X	210.—	200.—	XXI	100.—	98.—
XI	200.—	190.—	XXII	92.—	90.—
XIII	180.—	175.—	XXIII	83.—	81.—
XV	165.—	160.—	XXV	75.—	74.—
XVI	155.—	150.—	XXVI	70.—	69.—
XVII	140.—	135.—	XXVII	66.—	65.—
XVIII	130.—	125.—	XXVIII	63.—	62.—
XIX	120.—	115.—			

Tabel 1.

Juhataja kesk- ning kutsekoolis, kus 6 või enam klassikomplekti, Harku kolonii direktor ja juhataja hoolekande ning defektsete laste koolis															
Õppetöö praktika	I j ä r k														
	a			b			c			II j ä r k			III j ä r k		
	Kuupalk		Aste	Kuupalk		Aste	Kuupalk		Aste	Kuupalk		Aste			
	I	II		I	II		I	II		I	II				
	rajoon kr.	rajoon kr.		rajoon kr.	rajoon kr.		rajoon kr.	rajoon kr.		rajoon kr.	rajoon kr.			rajoon kr.	rajoon kr.
12 a. praktika	VIII	230.—	215.—	X	210.—	200.—	XIII	180.—	175.—	XX	155.—	150.—	XX	110.—	105.—
9 a. „	X	210.—	200.—	XI	200.—	190.—	XV	165.—	160.—	XVII	140.—	135.—	XXI	100.—	98.—
6 a. „	XI	200.—	190.—	XIII	180.—	175.—	XVI	155.—	150.—	XVIII	130.—	125.—	XXII	92.—	90.—
3 a. „	XIII	180.—	175.—	XV	165.—	160.—	XVII	140.—	135.—	XIX	120.—	115.—	XXIII	83.—	81.—
Vähem kui 3 a. praktika	XV	165.—	160.—	XVI	155.—	150.—	XVIII	130.—	125.—	XX	110.—	105.—	XXV	75.—	74.—

Tabel 2.

Juhataja kesk-, kutse- ning täienduskoolis, kus alla 6 klassikomplekti, juhataja abi kesk- ja kutsekoolis, juhataja riiklikus lastekodus, Harku kolonii direktori pedagoogiline abi, juhataja algkoolis, kus 6 või enam klassikomplekti															
Õppetöö praktika	I j ä r k														
	a						b						c		
	Aste	Kuupalk		Aste	Kuupalk		Aste	Kuupalk		Aste	Kuupalk				
		I rajoon kr.	II rajoon kr.		I rajoon kr.	II rajoon kr.		I rajoon kr.	II rajoon kr.						
											I rajoon kr.	II rajoon kr.		I rajoon kr.	II rajoon kr.
12 a. praktika	X	210.—	200.—	XIII	180.—	175.—	XV	165.—	160.—	XVII	140.—	135.—	XXI	100.—	98.—
9 a. „	XI	200.—	190.—	XV	165.—	160.—	XVI	155.—	150.—	XVIII	130.—	125.—	XXII	92.—	90.—
6 a. „	XIII	180.—	175.—	XVI	155.—	150.—	XVII	140.—	135.—	XIX	120.—	115.—	XXIII	83.—	81.—
3 a. „	XV	165.—	160.—	XVII	140.—	135.—	XVIII	130.—	125.—	XX	110.—	105.—	XXV	75.—	74.—
Vähem kui 3 a. praktika	XVI	155.—	150.—	XVIII	130.—	125.—	XIX	120.—	115.—	XXI	100.—	98.—	XXVI	70.—	69.—

Juhataja algkoolis, kus alla 6 klassikomplekti, juhataja abi algkoolis ja riiklikus lastekodus, õpetaja kesk-, kutse-, hoolekande ning defektsete laste koolis, Harku koloniis, täienduskooli klassides ning riigikaitsele õpetuse instruktoriaid

Õppetöö praktika	I j ä r k										II j ä r k			III j ä r k		
	a			b			c				II j ä r k			III j ä r k		
	Kuupalk			Kuupalk			Kuupalk				Kuupalk			Kuupalk		
	Aste	I rajoon kr.	II rajoon kr.	Aste	I rajoon kr.	II rajoon kr.	Aste	I rajoon kr.	II rajoon kr.	Aste	I rajoon kr.	II rajoon kr.	Aste	I rajoon kr.	II rajoon kr.	
12 a. praktika	XIII	180.—	175.—	XV	165.—	160.—	XVII	140.—	135.—	XVIII	130.—	125.—	XXI	100.—	98.—	
9 a. „	XV	165.—	160.—	XVI	155.—	150.—	XVIII	130.—	125.—	XIX	120.—	115.—	XXII	92.—	90.—	
6 a. „	XVI	155.—	150.—	XVII	140.—	135.—	XIX	120.—	115.—	XX	110.—	105.—	XXIII	83.—	81.—	
3 a. „	XVII	140.—	135.—	XVIII	130.—	125.—	XX	110.—	105.—	XXI	100.—	98.—	XXIV	75.—	74.—	
lähem kui 3 a. praktika	XVIII	130.—	125.—	XIX	120.—	115.—	XXI	100.—	98.—	XXII	92.—	90.—	XXVI	70.—	69.—	

Ūpetaja algkoolis ja sellele vastavās klāsides

Õppetöö praktika	I j ä r k												II j ä r k		III j ä r k			
	a				b				c				Kuupalk		Aste		I II rajoon kr.	
	Kuupalk		Kuupalk		Aste		Aste		Kuupalk		I II rajoon kr.							
	Aste	I	II	Aste	I	II	Aste	I	II	Aste	I	II	Aste	I	II	Aste	I	II
		rajoon kr.	rajoon kr.			rajoon kr.			rajoon kr.			rajoon kr.			rajoon kr.			rajoon kr.
12 a. praktika	XVI	155.—	150.—	XVII	140.—	135.—	XVIII	130.—	125.—	XIX	120.—	115.—	XXII	92.—	90.—			
9 a. „	XVII	140.—	135.—	XVIII	130.—	125.—	XIX	120.—	115.—	XX	110.—	105.—	XXIII	83.—	81.—			
6 a. „	XVIII	130.—	125.—	XIX	120.—	115.—	XX	110.—	105.—	XXI	100.—	98.—	XXV	75.—	74.—			
3 a. „	XIX	120.—	115.—	XX	110.—	105.—	XXI	100.—	98.—	XXII	92.—	90.—	XXVI	70.—	69.—			
Vähem kui 3 a. praktika	XX	110.—	105.—	XXI	100.—	98.—	XXII	92.—	90.—	XXIII	83.—	81.—	XXVII	66.—	65.—			

Õppejõududele avalikkudes algkoolides, mis asuvad väljaspool linna või alevi administratiiv-piire, makstakse palka ühe astme võrra madalamalt tabelites algkoolide õppejõududele näidatud normidest, kusjuures astmed järgnevad üksteisele nii, nagu nad on märgitud käesolevas paragrahvis.

Õppejõududele ei maksta riigiteenijatele ettenähtud teenistusvanuse tasu.

II.

Käesolev seadus hakkab maksma 1. aprillist 1935.

Tallinnas, 12. aprillil 1935.

K. Päts

Peaminister

Riigivanema ülesannetes.

N. Kann

Haridus- ja sotsiaalminister.

368. Põllumajanduslikkude koolide õppejõudude tasude seaduse muutmise seadus.

Antud Riigivanema poolt dekreedina 17. aprillil 1935.

I.

Põllumajanduslikkude koolide õppejõudude tasude seaduse § 2 ja 3 (RT 31 — 1928) muudetakse ja pannakse maksma järgmises redaktsioonis:

§ 2. Põllumajanduslikkude koolide õppejõud saavad palka ühtlaselt riigiteenijatega II elukalliduse rajooni järgmiste astmete ja tabelites 1. ja 2. näidatud normide järgi:

Aste	Kuupalk Kr.	Aste	Kuupalk Kr.
VIII	215.—	XX	105.—
X	200.—	XXI	98.—
XI	190.—	XXII	90.—
XIII	175.—	XXIII	81.—
XV	160.—	XXV	74.—
XVI	150.—	XXVI	69.—
XVII	135.—	XXVII	65.—
XVIII	125.—	XXVIII	62.—
XIX	115.—		

Õppejõududele ei maksta riigiteenijatele ettenähtud teenistusvanuse tasu.

Tabel 1.

Õppetöö prak- tika	J u h a t a j a									
	I j ä r k						II j ä r k		III j ä r k	
	a		b		c					
	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.
12 a. praktika .	X	200.—	XIII	175.—	XV	160.—	XVII	135.—	XXI	98.—
9 a. „ .	XI	190.—	XV	160.—	XVI	150.—	XVIII	125.—	XXII	90.—
6 a. „ .	XIII	175.—	XVI	150.—	XVII	135.—	XIX	115.—	XXIII	81.—
3 a. „ .	XV	160.—	XVII	135.—	XVIII	125.—	XX	105.—	XXV	74.—
Vähem kui 3 a. praktika . .	XVI	150.—	XVIII	125.—	XIX	115.—	XXI	98.—	XXVI	69.—

Tabel 2.

Õppetöö prak- tika	Õ p e t a j a									
	I j ä r k						II j ä r k		III j ä r k	
	a		b		c					
	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.	Aste	Kuu- palk Kr.
12 a. praktika .	XIII	175.—	XV	160.—	XVII	135.—	XVIII	125.—	XXI	98.—
9 a. „ .	XV	160.—	XVI	150.—	XVIII	125.—	XIX	115.—	XXII	90.—
6 a. „ .	XVI	150.—	XVII	135.—	XIX	115.—	XX	105.—	XXIII	81.—
3 a. „ .	XVII	135.—	XVIII	125.—	XX	105.—	XXI	98.—	XXV	74.—
Vähem kui 3 a. praktika . .	XVIII	125.—	XIX	115.—	XXI	98.—	XXII	90.—	XXVI	69.—

I haridusjärku kuuluvad juhatajad või õpetajad, kes lõpetanud kodu- või välismaa ülikooli või mõne teise kõrgema õppeasutise, mille kursus kestab vähemalt 3 aastat, kui nad omandanud koolile vastava õpetaja kutse või Põllutööministeeriumi poolt selle vääriliseks tunnustatud eduka õppetegevuse puhul, saavad palka tabelites 1. ja 2. näidatud astmete ja normide järgi I-a järgus; puudub neil aga koolile vastav õpetaja kutse ega pole nad Põllutööministeeriumi poolt kutsega õpetaja vääriliseks tunnustatud, saavad nad palka I-b järgus; kõik teised I haridusjärku kuuluvad õpetajad või juhatajad saavad palka I-c järgus.

Juhataja põllutöökeskkoolis saab palka ühe astme võrra kõrgemalt tabel 1. näidatud normist.

Juhataja abi saab palka ühe astme võrra kõrgemalt tabel 2. näidatud normist.

Teenistusajana arvestatakse eriainetes õpetajatel, peale koolitöö praktika, ka veel nende endine tegevus agronoomia või vastaval erialal, kooli õppenõukogu ettepanekul ja Põllutööministeeriumi kinnitusel.

§ 3. Koolide juhatajad ning õppejõud, kellel vähemalt 50% normaal-tundide arvust nädalas, saavad kooli ülalpidajalt tasuta vastava korteri ning kohaliku turu hindadega kütte ja valgustuse.

II.

Põllumajanduslikkude koolide õppejõudude tasude seaduse § 4 (RT 31 — 1928) kaotab maksvuse.

III.

Käesolev seadus hakkab maksma 1. aprillist 1935.

Tallinnas, 17. aprillil 1935.

K. Päts

Peaminister

Riigivanema ülesannetes.

N. Talts

Põllutööminister.

369. Linnade ja alevite maaga varustamise seaduse täiendamise seadus.

Antud Riigivanema poolt dekreedina 26. aprillil 1935.

I.

Linnade ja alevite maaga varustamise seadust (RT 113 — 1927, 57 — 1930 ja 1 — 1931) täiendatakse § 13¹ järgmises redaktsioonis:

§ 13¹. Krundi omandaja soovil linna- või aleviomavalitsus kannab krundi omandamisega seotud kinnistuskulud, — kinnistuselõivu, tempalmaksu müügihinnalt ja võlalt, aktilõivu, osa avamise ja kinnistuspealkirjade tegemise tasu ning tempelmaksu riiklikult ehituslaenult, kui see laen kantakse hüpoteegina kinnisvarale, — müüdavale krundile erihüpoteegina esimeses järjekorras pärast ostuhinda. Kui krundi omandajal on tasuda riiklikku elukorterite ehituslaenu, kantakse see kinnisvarale teise pandiõigusena, kuna kinnistuskulud kantakse säärasel korral kinnisvarale kolmanda pandiõigusena. Kinnistuskulud tasutakse kuni 10 a. vältel, võttes võlalt 4% intresse, 0,50% administratsioonikulu ja kustutusprotsendi vastavalt kustusajale. Tähtjaks tasumata jäänud summa võetakse viivitusraha 1/2% kuus ja võlg nõutakse linna- või alevivalitsuse korraldusel sisse ühes protsentidega administratiiv-korras.

Eelpool-tähendatud võlgade kohta peetakse linna- ja alevivalitsustes eri aruandeid. Kustutussummad ühes intressidega ja viivitusrahaga tasutakse linna- ja alevivalitsuste poolt riigikassale iga aasta 1-sel märtsil ja 1-sel septembril, kuna administratsioonikulu läheb linna- ja aleviomavalitsustele.

II.

Käesolev seadus hakkab maksma avaldamisega.

Tallinnas, 26. aprillil 1935.

K. Päts

Peaminister

Riigivanema ülesannetes.

N. Talts

Põllutööminister.

370. Põllutöökoja seaduse muutmise seadus.

Antud Riigivanema poolt dekreedina 17. aprillil 1935.

I.

Põllutöökoja seaduse (RT 60—1931) § 7 muudetakse ja pannakse maksma järgmises redaktsioonis:

§ 7. Kojal on 60 liiget, kes valitakse § 7—27 määratud korras talundite pidajate poolt 5 aastaks, kusjuures valimised toimuvad maakondade järgi, milleks valitavate liikmete ning nende kandidaatide üldarv jaotatakse maakondade piires olevate valimisõiguslike isikute arvule; viimane arv tehakse kindlaks eelmiste valimiste andmete järgi.

II.

13. ja 14. detsembril 1931 valitud (RTL 5 — 1932) põllutöökoja esimese koosseisu liikmete volituste tähtaega pikendatakse ühe aasta võrra.

Tallinnas, 17. aprillil 1935.

K. P ä t s

Peaminister

Riigivanema ülesannetes.

K. E e n p a l u

Siseminister.

371. Riigiasutiste ametnikkude koosseisu seaduse täiendamise seadus.

Antud Riigivanema poolt dekreedina 26. aprillil 1935.

I.

Riigiasutiste ametnikkude koosseisu seaduse (RT 31 — 1935) § 1 Siseministeeriumi osas täiendatakse järgmiselt:

V. Valitsuse informatsiooni ja propaganda talitus.

	Aste.	Arv.	Kuupalk Kr.
Ministri abi	I	(1)	—

II.

Käesolev seadus hakkab maksma avaldamisega.

Tallinnas, 26. aprillil 1935.

K. P ä t s

Peaminister

Riigivanema ülesannetes.

K. E e n p a l u

Siseminister.

372. Eesti-Poola tariifiprokolli kinnitamise seadus.

Antud Riigivanema poolt dekreedina 12. aprillil 1935.

§ 1. Tunnustada kinnitatuks Varssavis 27. märtsil 1935 allakirjutatud Eesti-Poola tariifiprokoll.

§ 2. Lageda protokoll ajutiselt maksmapanduks arvates 1. aprillist 1935.

§ 3. Avaldada ühes käesoleva dekreediga protokoll prantsuse keeles ühes eestikeelse tõlkega.

Tallinnas, 12. aprillil 1935.

K. Päts

Peaminister

Riigivanema ülesannetes.

Jul. Seljamaa

Välisminister.

Tariifiprokoll.

Eesti Vabariigi Valitsus ja Poola Vabariigi Valitsus, soovides soodustada ja arendada kaubandussuhteid mõlemate maade vahel ja toetudes Eesti-Poola vahelisele kaubandus- ja laevanduslepingule 19. veebruarist 1927 ja lisaprotokollile 5. juulist 1929, on kokku leppinud järgmistes eeskirjades.

1) Poola tollimaksud järgmistele Eestist pärinevatele ja tulevatele kaupadele ei ületa allpool kindlaksmääratud arvusid:

Poola tollitariifi positsioon	Kauba nimetus	Tollimaksud 100 kg kohta (zlottides)
116 ex p. 6	Haugid	26.— ajavahemikul 1. IV—30. VI 1935
116 ex p. 6	Kohad	50.— 30 kvintali kontingendile 1. IV—30. VI 1935
116 p. 7	Latikad	33.— ajavahemikul 1. IV—30. VI 1935
116 ex p. 8	Ahvenad	26.— ajavahemikul 1. IV—30. VI 1935
ex 199	Põlevkivipigi (estobitumen) brikkide valmistamiseks finantsministri loal	tollita kuni 31. detsembrini 1935

2) Eesti tollimaksud Poola tolliterritooriumilt pärinevatelt ja tulevatelt kaupadelt ei ületa kuni 31. detsembrini 1935 allpool kindlaksmääratud arvusid:

Eesti tollitariifi positsioon	Kauba nimetus	Tollimäärad 1 kg br. kohta (Eesti kroonides)
159 p. 4	Lõhkeained, süütenöör ja tongid	1.50
159 ex p. 4	Majandusministri loal ja eritingimustel	—,05

3) Käesolev protokoll ratifitseeritakse ja ratifikatsiooniaktid vahetatakse Tallinnas niipea kui võimalik.

Ta astub jõusse 15-dal päeval pärast ratifikatsiooniaktide vahetamist ja jääb maksvaks kuni 31. detsembrini 1935.

Tehtud Varssavis, kahes eksemplaris, 27. märtsil 1935.

(L. S.) H. Markus.

(L. S.) J. Beck.

Protocole tarifaire.

Le Gouvernement de la République d'Estonie et le Gouvernement de la République de Pologne désirant favoriser et développer les relations commerciales entre les deux pays et en se référant au Traité de Commerce et de Navigation entre l'Estonie et la Pologne en date du 19 février 1927 et au Protocole Additionnel du 5 juillet 1929, sont convenus des dispositions suivantes:

1) Les droits de douane polonais pour les marchandises suivantes d'origine et en provenance d'Estonie ne dépasseront pas les chiffres fixés ci-dessous:

Position du tarif douanier polonais	Désignation des marchandises	Droit de douane par 100 kgs (en zlotys)
116 ex p. 6	brochets	26.— pendant la période de 1. IV—30. VI 1935
116 ex p. 6	sandres	50.— pour le contingent de 300 quintaux; pendant la période de 1. IV—30. VI 1935
116 p. 7	brêmes	33.— pendant la période de 1. IV—30. VI 1935
116 ex p. 8	perches	26.— pendant la période de 1. IV—30. VI 1935
ex 199	la poix des schistes bitumeux (estobitumine) pour la fabrication de briquettes sur l'autorisation du Ministre des Finances	exempte jusqu'au 31. décembre 1935

2) Les droits de douane estoniens pour les marchandises d'origine et en provenance du territoire douanier polonais ne dépasseront pas jusqu'au 31. décembre 1935 les chiffres fixés ci-dessous:

Position du tarif douanier estonien	Désignation des marchandises	Droit de douane par 1 kg. br. (en cour. est.)
159 p. 4	matériaux explosifs, mèches et capsules	1.50
159 ex p. 4	sur autorisation du Ministre de l'Economie et dans les conditions spéciales	0.05

3) Le présent Protocole sera ratifié et les instruments de ratification en seront échangés à Tallinn aussitôt que possible.

Il entrera en vigueur le 15-ème jour après la date de l'échange des instruments de ratification et sera valable jusqu'au 31. décembre 1935.

Fait à Varsovie, en double exemplaire, le 27 mars 1935.

(L. S.) H. Markus.

(L. S.) J. Beck.

373. Vabariigi Valitsuse otsus 17. aprillist 1935.

Kinnitada Tallinnas 10. aprillil 1935 allakirjutatud Eesti-Läti clearing-kokkulepe ning selle juurde kuuluvad noodid ja volitada Välisministrit teatama sellest Läti Valitsusele.

Avaldada Riigi Teatajas clearing-kokkuleppe prantsusekeelne tekst eestikeelse tõlkega.

Peaminister K. P ä t s.

Välisminister Jul. S e l j a m a a.

Riigisekretär K. T e r r a s.

Accord de clearing entre l'Estonie et la Lettonie.

Le Gouvernement de la République d'Estonie, représenté par
Son Excellence Monsieur Julius S e l j a m a a, Ministre des Affaires
Etrangères,

et le Gouvernement de la République de Lettonie, représenté par
Son Excellence Monsieur Roberts L i e p i n š, Envoyé Extraordinaire
et Ministre Plénipotentiaire de Lettonie à Tallinn,

en vue de faciliter les paiements résultant du commerce des marchandises entre les deux Pays, sont convenus de ce qui suit:

Article premier.

Le règlement des créances commerciales entre l'Estonie et la Lettonie se fera par voie de clearing à l'Eesti Pank et au Bureau de Compensation auprès du Ministère des Finances de Lettonie selon les dispositions ci-après:

Les acheteurs lettons de marchandises estoniennes régleront les créances résultant de leurs achats en versant le prix des marchandises en lats à un fond spécial administré au Bureau de Compensation letton en faveur de l'Eesti Pank. Le Bureau de Compensation letton, quelle que soit la monnaie dans laquelle le contrat de vente et les factures pourraient être libellés, porte les sommes reçues au compte de l'Eesti Pank en les exprimant en lats-or d'après le cours de la bourse locale le jour du versement.

Les acheteurs estoniens de marchandises lettonnes régleront les créances résultant de leurs achats en versant le prix des marchandises en couronnes estoniennes à un fond spécial administré à l'Eesti Pank en faveur du Bureau de Compensation letton. L'Eesti Pank, quelle que soit la monnaie dans laquelle le contrat de vente et les factures pourraient être libellés, porte les sommes reçues en couronnes au compte du Bureau de Compensation letton, en les exprimant en lats-or d'après le cours de la bourse locale le jour du versement.

Article 2.

Les versements à effectuer par les acheteurs aux comptes de clearing mentionnés à l'article précédent n'auront lieu que sur autorisation préalable en Lettonie de la Commission des Devises, et en Estonie en vertu d'une permission de l'Eesti Pank. Ces deux institutions sont tenues d'accorder leurs autorisations sans délai dès que l'acheteur aura justifié de la régularité de l'importation, du montant du prix de la marchandise ainsi que des frais accessoires comme ceux de transport, d'assurance etc., si ces frais incombent à l'acheteur, de même que, le cas échéant, des intérêts y adhérents, conformément aux stipulations des contrats d'achat. Ces intérêts ne pourront toutefois être calculés qu'à partir de la date de la délivrance de l'autorisation préalable ci-dessus mentionnée.

Article 3.

Le Bureau de Compensation letton et l'Eesti Pank se renseignent journalièrement des versements reçus en faveur des comptes de clearing et une fois par mois du solde de chacun de ces comptes à la fin du mois.

Article 4.

Les paiements aux vendeurs des marchandises s'opèrent au Bureau de Compensation letton en lats et à l'Eesti Pank en couronnes estoniennes d'après le cours de la bourse locale du lat-or le jour du paiement. Les paiements aux exportateurs se peuvent faire seulement après que l'institution effectuant un paiement ait été informée par l'autre du versement fait par l'acheteur en conformité des art. 1 et 2 du présent Accord; ils auront lieu dans l'ordre chronologique des versements et dans les limites des disponibilités des comptes de clearing visés à l'article premier.

Article 5.

Si les factures ou les contrats de vente sont libellés en une monnaie étrangère, ils seront exprimés en lats-or d'après le cours de la bourse locale le jour du versement.

Article 6.

En vue de faciliter l'équilibre des comptes résultant des échanges commerciaux entre les deux pays, chaque Partie contractante s'engage à admettre à l'importation dans son pays toutes les marchandises originaires de l'autre pays dont l'importation n'est pas interdite, dans les limites, toutefois, des contingents d'importation prévus par les dispositions en vigueur.

De même, chaque Partie Contractante s'engage à admettre à l'exportation dans l'autre toutes les marchandises originaires de son pays dont l'exportation n'est pas interdite, à condition, toutefois, que ces marchandises soient destinés à la consommation intérieure du pays importateur et à l'exception des marchandises dénommées à la liste ci-annexée.

Article 7.

Sans préjudice des dispositions de l'article 2, seront portés aux comptes de clearing à ouvrir conformément au présent Accord: au compte administré par le Bureau de Compensation letton en faveur de l'Eesti Pank — le solde du présent compte de clearing à la Latvijas banka, et il sera permis d'y verser le montant des dettes qui jusqu'ici ne sont pas encore payées, dues par les importateurs lettons aux exportateurs estoniens; au compte administré par l'Eesti Pank en faveur du Bureau de Compensation letton — le solde du présent

compte de clearing administré par l'Eesti Pank en faveur de la Latvijas banka, et il sera permis aux importateurs estoniens d'y verser le montant de toutes les dettes résultant de la vente de marchandises et ne pas encore réglées, dues aux exportateurs lettons.

Article 8.

Le présent Accord est conclu pour une durée indéterminée. Néanmoins, chaque Partie Contractante aura le droit de la dénoncer à tout moment avec préavis d'un mois.

La validité du présent Accord sera suspendue automatiquement dès que la présente parité du lat (un lat = un franc-or = 0,29032 grammes d'or pur) se trouverait modifiée. Dans ce cas les deux Parties Contractantes s'engagent d'entamer immédiatement des négociations concernant les modifications à apporter au présent Accord.

Article 9.

Dans le cas où le présent Accord prendra fin, les comptes du clearing seront soldés.

Le règlement du solde resté non-compensé ne peut être exigé que par l'exportation de marchandises originaires du pays débiteur, ce dernier pays admettant à l'exportation vers l'autre toute marchandise originaire de son pays dont l'exportation n'est pas interdite, à condition, toutefois, que ces marchandises soient destinées à la consommation intérieure du pays importateur.

Dans le cas où le présent Accord sera suspendu en vertu de l'alinéa 2 de l'art. 8, les comptes de clearing seront soldés et le solde non-compensé sera exprimé d'après la présente parité du lat dans l'unité d'un pays tiers maintenant l'étalon-or et dont il sera convenu entre le Bureau de Compensation letton et l'Eesti Pank.

Le règlement du solde non compensé s'effectuera conformément aux dispositions de l'alinéa 2 de cet article.

Article 10.

Le présent Accord entrera en vigueur le jour suivant la date à laquelle les Parties Contractantes se seront informées mutuellement de son approbation par leurs Gouvernements.

En foi de quoi les Plénipotentiaires ont signé le présent Arrangement et y ont apposé leurs sceaux.

Fait à Tallinn, en double expédition, le 10 avril 1935.

(L. S.) Jul. Seljamaa.

(L. S.) R. Liepinš.

Annexe à l'article 6.

Liste des marchandises Lettonnes.

1. Bois de placage.
2. Sémences de lin.

J. S.

R. L.

Tallinn, le 10. avril 1935.

Monsieur le Ministre,

En procédant à la signature de l'Accord de Clearing entre l'Estonie et la Lettonie en date de ce jour, j'ai l'honneur de déclarer à Votre Excellence que dans le cas où des marchandises estoniennes seront réexportées de la Lettonie à l'étranger, les dispositions de l'alinéa 2 de l'article 6 et de l'alinéa 2 de l'article 9 dudit Accord ne seront applicables qu'aux marchandises dont la valeur par transformation en Lettonie aura été augmentée d'au moins 25 %.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma haute considération.

Jul. Seljamaa.

Son Excellence

Monsieur R. Liepinš
Ministre de Lettonie.
Tallinn.

Tallinn, le 10. avril 1935.

Monsieur le Ministre,

En procédant à la signature de l'Accord de Clearing entre la Lettonie et l'Estonie en date de ce jour, j'ai l'honneur de déclarer à Votre Excellence que dans le cas où des marchandises lettonnes seront réexportées de l'Estonie à l'étranger, les dispositions de l'alinéa 2 de l'article 6 et de l'alinéa 2 de l'article 9 dudit Accord ne seront applicables qu'aux marchandises dont la valeur par transformation en Estonie aura été augmentée d'au moins 25 %.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma haute considération.

R. Liepinš.

Son Excellence

Monsieur J. Seljamaa,
Ministre des Affaires Etrangères.
Tallinn.

Eesti-Läti clearing-kokkulepe.

Eesti Vabariigi Valitsus, kelle esindajaks

Tema Ekstsellents Härra Julius Seljamaa, Välisminister,

ja Läti Vabariigi Valitsus, kelle esindajaks

Tema Ekstsellents härra Robert Liepinš, Läti Erakorraline Saadik

ning Täisvoliline Minister Tallinnas,

leppisid kokku mõlema maa vahelisest kaubavahetusest tekkivate maksmistest kergendamiseks järgmises:

Artikkel esimene.

Eesti ja Läti vaheliste kaubanduslike võlanõuete õiendamine toimub clearingi kaudu Eesti Pangas ja Läti Finantsministeeriumi juures asuvas Kompensatsioonibüroos vastavalt alljärgnevaile eeskirjadele.

Eesti kaupade ostjad Lätis õiendavad nende ostudest tekkivad võlanõuded kaupade hinna maksmisega lattides Läti Kompensatsioonibüroo

poolt Eesti Panga kasuks valitsetavasse erifondi. Läti Kompensatsioonibüroo, milline ka ei oleks see vääring, milles võiksid olla väljendatud müügileping ja faktuurad, kannab saadud summad Eesti Panga arvele, ümber arvates need kuldlattidesse kohaliku börsi maksupäeva kursi järgi.

Läti kaupade ostjad Eestis õiendavad nende ostudest tekkivad võlanõuded kaupade hinna maksmisega Eesti kroonides Eesti Panga poolt Läti Kompensatsioonibüroo kasuks valitsetavasse erifondi. Eesti Pank, milline ka ei oleks see vääring, milles võiksid olla väljendatud müügileping ja faktuurad, kannab kroonides saadud summad Läti Kompensatsioonibüroo arvele, ümber arvates need kuldlattidesse kohaliku börsi maksupäeva kursi järgi.

Artikkel 2.

Maksmised ostjate poolt eelmises artiklis tähendatud clearing-arvetele teostatakse Lätis vaid Deviiide-komisjoni eelloaga ja Eestis vaid Eesti Panga loaga. Mõlemad asutised on kohustatud andma viivitamata oma load nii pea, kui ostja on tõestanud sisseveo korrapärasuse, kauba hinnasumma ning kõrvalkulud, nagu veo-, kindlustus- jne. kulud, kui need kulud langevad ostjale, samuti vastaval juhul siia juurde kuuluvad protsendid vastavalt ostulepingu eeskirjadele. Neid protsente võidakse arvestada siiski vaid eelpool-tähendatud celloa andmise päevast.

Artikkel 3.

Läti Kompensatsioonibüroo ja Eesti Pank teatavad teineteisele iga päev clearing-arvete kasuks saadud maksmistest ning üks kord kuus kummagi arve kuulõpu saldo.

Artikkel 4.

Maksmised kaubamüüjatele toimuvad Läti Kompensatsioonibüroos lattides ja Eesti Pangas Eesti kroonides kohaliku börsi kuldlati maksupäeva kursi järgi. Maksmist eksportööridele võidakse teostada vaid peale seda, kui maksmist teostavale asutisele teatati teise asutise poolt sissemaksimisest, mis tehtud ostja poolt kooskõlas käesoleva lepingu artiklitega 1 ja 2; maksmised toimuvad sissemaksude kronoloogilises järjestuses esimeses artiklis tähendatud clearing-arveil käsutada olevate summade piirides.

Artikkel 5.

Kui faktuurad või müügilepingud on väljendatud välisrahas, siis arvatakse need ümber kuldlattidesse kohaliku börsi maksupäeva kursi järgi.

Artikkel 6.

Mõlemate maade vahelisest kaubavahetusest tekkivate arvete tasakaalustamise kergendamiseks kohustub kumbki Leppeosaline lubama sisse vedada oma maale kõiki teiselt maalt pärinevaid kaupu, mille sissevedu ei ole keelatud, kuid seda siiski maksvates määrustes ettenähtud sisseveokontingentide piirides.

Kumbki Leppeosaline kohustub samuti lubama välja vedada teisele maale kõiki tema maalt pärinevaid kaupu, mille väljavedu ei ole keelatud, kuid seda siiski tingimusel, et need kaubad on määratud importmaa sisemiseks tarvituseks, välja arvatud juurdelisatud loetelus nimetatud kaubad.

Artikkel 7.

Artikli 2 eeskirju riivamata kantakse käesoleva kokkuleppe kohaselt avatavatele clearing-arvetele: Läti Kompensatsioonibüroo poolt Eesti Panga

kasuks valitsetavale arvele — praeguse clearing-arve saldo Latvijas Banka's, ja sellele arvele lubatakse maksta läbi importööride poolt eesti eksportööridele seni õiendamata võlasummad; Eesti Panga poolt Läti Kompensatsioonibüroo kasuks valitsetavale arvele — Eesti Panga poolt Latvijas Banka kasuks praegu valitsetava clearing-arve saldo, ja eesti importööridel lubatakse maksta sellele arvele kõik võlasummad, mis tekkinud kaupade müügist ning mis seni õiendamata läti eksportööridele.

Artikkel 8.

Käesolev kokkulepe on sõlmitud määramata ajaks. Siiski on kummalgi Leppeosalisel õigus üles öelda seda igal ajal ühekuulise etteütlemisega.

Käesoleva kokkuleppe maksvus katkestub automaatselt niipea, kui läti praegune pariteet (üks latt = üks kuldfrank = 0,29032 grammi puhaskulda) peaks muutuma. Sel juhul mõlemad Leppeosalised kohustuvad alustama viivitamata läbirääkimisi muutmiste asjus, mis tuleks teha käesolevas kokkuleppes.

Artikkel 9.

Käesoleva kokkuleppe lõppemise puhul saldeeritakse clearing-arved.

Kompenseerimata jäänud saldo õiendamist võidakse nõuda vaid võlglaselt maalt pärinevate kaupade väljaveo kaudu, kusjuures viimane maa lubab eksportida teise kõiki omalt maalt pärinevaid kaupu, mille väljavedu ei ole keelatud, seda siiski tingimusel, et need kaubad on määratud importmaa siseamiseks tarvituseks.

Juhul, kui käesolev kokkulepe katkestatakse artikli 8 lõike 2 põhjal, saldeeritakse clearing-arved, ja kompenseerimata saldo arvatakse ümber lati praeguse pariteedi järgi Läti Kompensatsioonibüroo ja Eesti Panga vahelisel kokkuleppel kindlaks määratava mõne kolmanda, kullaalusel püsiva riigivääringu üksusesse. Kompenseerimata saldo õiendamine toimub vastavalt selle artikli teise lõike eeskirjadele.

Artikkel 10.

Käesolev kokkulepe astub jõusse järgmisel päeval pärast seda, mil Leppeosalised teatasid teineteisele tema heakskiitmisest oma valitsuse poolt.

Selle tõenduseks Täisvolinikud kirjutasid alla käesolevale kokkuleppele ning kinnitasid sellele oma pitserid.

Tehtud Tallinnas, kahes eksemplaris, 10. aprillil 1935.

(L. S.) Jul. Seljamaa.

(L. S.) R. Liepiņš.

Lisa artiklile 6.

Läti kaupade loetelu.

- 1) Vineer.
- 2) Linaseemned.

J. S.

R. L.

29. IV

R. T. m. 41

ark. 399

Tallinnas, 10. aprillil 1935.

Härra Minister,

Täna Eesti-Läti clearing-kokkuleppe allakirjutamisele asudes on mul au teatada Teie Ekstsellentsile, et eesti kaupade reeksporteerimise puhul Lätist välismaile käsitatakse selle kokkuleppe artikli 6 teise lõike ja artikli 9 teise lõike eeskirju vaid kaupade suhtes, milliste väärtus on suurenenud ümber-töötamisel Lätis vähemalt 25% võrra.

Võtke vastu, Härra Minister, minu suure lugupidamise avaldus.

Jul. Seljamaa.

Tema Ekstsellents

Härra R. Liepinš

Läti Minister

Tallinnas.

Tallinnas, 10. aprillil 1935.

Härra Minister,

Täna Läti-Eesti clearing-kokkuleppe allakirjutamisele asudes on mul au teatada Teie Ekstsellentsile, et läti kaupade reeksporteerimise puhul Eestist välismaile käsitatakse selle kokkuleppe artikli 6 teise lõike ja artikli 9 teise lõike eeskirju vaid kaupade suhtes, milliste väärtus on suurenenud ümber-töötamisel Eestis vähemalt 25% võrra.

Võtke vastu, Härra Minister, minu suure lugupidamise avaldus.

R. Liepinš.

Tema Ekstsellents

Härra J. Seljamaa,

Välisminister

Tallinnas.

374. Vabariigi Valitsuse otsus 26. aprillist 1935.

I sordi eksportvõi hinnaks franko saatejaam määratakse: 1. maist kuni 15. maini (incl.) — Kr. 1.40 ja 16. maist — 15. juunini (incl.) 1935 Kr. 1.20 kilogrammi eest.

Alus: Või hinna kindlustamise seaduse muutmise dekreet (RT 41 — 1934).

Peaminister K. Päts.

Majandusminister K. Selter.

Põllutöominister N. Talts.

Riigisekretär K. Terras.

375. Seakasvatuse edendamise seaduse teostamise määrus.

Antud Vabariigi Valitsuse poolt 17. aprillil 1935.

Alus: Seakasvatuse edendamise seaduse § 15 (RT 30 — 1935).

I.

Fondi valitsemine ja fondi moodustamine.

§ 1. Seakasvatuse edendamise ja sealiha hindade kindlustamise fondi valitsemine, fondi heaks minevate summade vastuvõtmine ja väljamaksmine

käesoleva määruse ja põllumajanduse osakonna korralduste kohaselt, samuti ka vabade fondi summade hoidmine pannakse Pikalaenu Panga peale, mille eest arvatakse tasu 0,1% kõigi fondi heaks sissemakstud summadelt.

§ 2. Fondi heaks minevate summade suurus tehakse kindlaks aruannete põhjal. Eksporttapamajad on kohustatud aruanded kokku seadma kuu jooksul eksporteeritud peekoni- ja elussigade, eksporteeritud seapeki ja siseturul müüdud peekonikaaluliste sigade arvu kohta ja esitama iga järgneva kuu 10. kuupäevaks põllumajanduse osakonnale.

Elussigade ja sealiha eksportöörid on kohustatud aruanded eksporteeritud sealiha koguse ja eksporteeritud elussigade arvu kohta kokku seadma ning need esitama põllumajanduse osakonnale viimase poolt määratud tähtaegadel.

§ 3. Eksporttapamajadelt ja eksportööridelt võetava maksu tasumine toimub põllumajanduse osakonna poolt eksporttapamajadele ja eksportööridele saadetava maksukäsu põhjal. Tasumine peab järgnema hiljemalt 2 nädala jooksul arvates maksukäsu esitamisest.

§ 4. Eksporteeritud elus- ja tapetud sigadelt, eksporteeritud seapekilt ja eksporttapamajade poolt siseturul müüdud peekonikaalulistelt sigadelt võetav maks tasutakse järgmiste normide järgi:

1) eksporteeritud elus- ja tapetud sigadelt ja eksporttapamajade poolt siseturul müüdud peekonikaalulistelt sigadelt (tapakaal 55—90 kg) 1 kr. 50 s. igalt sealt;

2) eksporteeritud seapekilt 1 kr. 30 s. iga 100 kg seapeki kohta.

II.

Fondi kasutamine.

§ 5. Seakasvatuse edendamise kapitali kasutamise eelarved ja aruanded koostab ning esitab Seakasvatuse edendamise seaduse § 4 ettenähtud komisjonile läbivaatamiseks põllumajanduse osakond.

Komisjoni kutsub kokku esimees. Komisjon on otsusevõimeline, kui koos on vähemalt kolm liiget, nende hulgas esimees. Küsimused otsustatakse lihthäälteenamusega. Häälte pooleks langemisel otsustab esimehe hääl.

§ 6. Sealiha hindade kindlustamise kapitalist makstakse eksporteeritavale peekonile lisatasu, kui esimese sordi Eesti peekoni kõrgeim hind Londonis, Belgias või teistel välisriikidel langeb alla 50 shillingu per cwt.

Lisatasu makstakse iga välisriigile müüdud I ja II sordi peekonisea pealt, mille tapakaal on 60—72 kg, nii mitu krooni, kui mitu shillingut vastava välisriigi hind, kuhu peekon eksporditud, langeb alla 50 shillingu per cwt, kuid kogusummas mitte üle 10 kr. igalt peekonisealt.

Põllumajanduse osakonnal on õigus iga kuu kohta ette kindlaks määrata eksporteeritavate peekonisigade arvu, millelt lisatasu makstakse.

§ 7. Eksporteeritava seapeki ja eksporteeritavate elussigade pealt võib maksta sealiha hindade kindlustamise kapitalist lisatasu Põllutööstusministri ettepanekul Vabariigi Valitsuse poolt määratud alustel ja normide järgi.

§ 8. Peekoni eksporteerimisel Inglismaale võetakse lisatasu maksmisel aluseks Londoni lihabörsi ametlikud noteeringud (Official Market Report Bacon), mida eksporttapamajad iga nädal on kohustatud esitama põllumajanduse osakonnale.

Belgiasse ja teistele välisturgudele peekoni eksporteerimisel on eksportapamajad kohustatud põllumajanduse osakonnale hinnalisa kindlaksmääramiseks esitama müügiarved või muud vastavad tõendused.

§ 9. Eksporteeritava peekoni pealt makstav lisatasu arvestatakse Tallinnas noteeritava eksportapamajade poolt põllupidajaile väljamakstava peekoni hinna sisse. Hind, millesse on arvatud fondist juurdemakstav lisatasu, on sunduslik väljamaksu hind kõigile eksportapamajadele ja eksportööridele. Loobub mõni eksportapamaja või eksportöör nimetatud hinna väljamaksmisest, siis jäetakse sellele eksportapamajale või eksportöörile lisatasu välja maksmata.

§ 10. Eksportapamajadele ja eksportööridele tasutakse nende poolt põllupidajaile väljamakstud lisatasud Pikalaenu Panga poolt tagantjärele nädala-aruannete põhjal, millised peavad olema alla kirjutatud Põllutööstusteeriumi esindaja poolt. Aruandes peab näidatud olema nädala jooksul eksporteeritud peekonisigade arv üksikute välisturgude järgi. Aruande vormi kinnitab põllumajanduse osakond.

III.

§ 11. Käesolev määrus hakkab maksma avaldamisega Riigi Teatajas. 17. aprillil 1935.

Peaminister K. P ä t s.

Põllutööstusminister N. T a l t s.

Riigisekretär K. T e r r a s.

Vabariigi Valitsuselt kinnitatud 29. märtsil 1935

376. Veeteede valitsuse ametnike vormiriiete ja erimärkide kirjeldus.

Suvimüts (joonis 1).

Tumesinisest riidest, juurdelisatud joonises näidatud vormis, üldine kõrgus 80 mm, rummu kõrgus 50 mm; ümber rummu must ripssiidi pael. Ülemine äär 50 mm laiuselt väljaspoole ulatuv. Mütsi nokk mustast lakknahast või imiteeritud läikivast nahast, laius keskkohalt ettepoole 50 mm. Lakknahast 10 mm laiune tormirihm kinnitatud mõlemale poole mütsi noka nurkade kohale 15 mm laiuse kollasest metallist nõõbiga, millel ankrukujund. Suvekuudel võib kanda valget mütsikatet.

Talimüts (joonis 2).

Musta karusnahaga kaetud mahalastava äärega ovaalse põhjaga läkiläki tüüpi nokaga müts, samasugusest riidest kui suvimüts. Mütsi kõrgus eest noka juurest kuni põhjani 100 mm, tagant umbes 75 mm. Nokk ja märk samasugused nagu suvimütsilgi. Tormirihma talimütsil ei ole. Seda asendab riidest riba mütsi allalastaval seepspoolsel osal.

Palitu (joonised 3 ja 4).

Tumesinisest riidest, mereväehvitseri palitu lõikega, kinnise rinnaesiga ja ühe seljataguse voldiga ning kaherea nõõpidega palitu. Palitu pikkus 20—50 mm allpool põlvi. Palitu keha koosneb ühest seljatükist ja kahest

hõlmast. Hõlmadel taskute ja varuka kaenla augu vahel on õmblus, mis hoiab palitu taljes. Palitu vasak hõlm käib parema peal. Palitul on ees neli paari suuri nõöpe, viies paar asub kaeluse otsade all. Seljataguse voldi laius sirgeks-tõmmatult 300 mm. Seljavolt on kinni õmmeldud ülevalt kuni põõnani, mis asub kesk selga piha all. Põõn on 80 mm lai ja täisnurgaliste otsadega. Põõn on kinnitatud kahe suure nõõbiga põõnapidemeile, mis ulatuvad ühe äärega palitu küljeõmbluse vahele. Palitul olevad ümmargused nõõbid on ankru kujundiga ja kollasest metallist. Allpool põõna algab voldis lõhe.

Palitul on mahakeeratud kaelus, mille laius tagant 80 mm, kaelus ettepoole laieneb ja on otste juures 120 mm lai. Palitu mõlemal küljel on sisseõmmeldud otsetaskud klappidega. Varukate otsad on 170 mm kaugusel suudmest läbi tikitud.

Kuub^r (joonis 5).

Tumesinisest riidest, mereväehvitseri kuue lõikega, mahakeeratud kaelusega ja kaherea nõõpidega kuub, kergelt taljes õmmeldud. Kuue mõlemal küljel on sisseõmmeldud otsetaskud klappidega ja üks rinnatasku. Kuue ees on kolm paari nõõpe kinni ja üks paar lahti kaeluse all. Kummalgi käisel on kolm väikest nõõpi. Kõik nõõbid on ümmargused, kollasest metallist ja ankru kujundiga.

Kittel (joonis 6).

Tumesinisest riidest, kahekordse püstkraega ja viie nõõbiga kinni ühes reas, kergelt taljes õmmeldud. Neli pealeõmmeldud taskut — kaks külje- ja kaks rinnataskut. Varukate otsad 150 mm kaugusel suudmest läbi tikitud, samuti taskud 20 mm kaugusel ülemisest äärest. Nõõbid samad, mis kuuel.

Püksid.

Harilikud pikad sirge lõikega püksid samast riidest nagu kuub; suvel võib kanda valgeid pükse samasuguse sirge lõikega.

Rinnaesine.

Valge krae valgel rinnaesisel musta pika, lühikese või valge kaelasideme-ga.

Ametnike erimärgid.

Mütsmärgid (joonis 7, 8 ja 9).

1. Veeteede valitsuse direktoril, inspektoritel ja nende abidel, ehitus-ameti juhatajal, sadamakaptenitel ja nende abidel ning laevade teki- ja masina-juhtkonnal mütsimärk on kullaga tikitud tammepuu lehtedest embleem, mille sees sinisel põhjal kaks ristamisi kollast ankrut; ülalpool ankruid on kullast täht „E“, millest pool ulatub üle tamme lehtedest embleemi. Tähest „E“, mida põimuvalt ümbritseb kullast joon, looklevad alla kaks ümber ankruite põimuvat valget joont. Mütsimärgi laius on 65 mm ja kõrgus 55 mm.

2. Laevade paigutajail ja tuletornide ülevaatajail on samakujuline mütsimärk ilma „E“ täheta, mille laius on 55 mm ja kõrgus 45 mm.

3. Sillavahtidel on mütsimärk kollasest akruketist embleem, mille sees sinisel põhjal kaks ristamisi kollast ankrut. Mütsimärgi läbimõõt on 30 mm.

Ametimärgid (joonised 10—22).

1. Eelmise paragrahvi punkt 1 nimetatud ametnikel peale mütsimärgi on mütsinoka ees ääres: veeteede valitsuse direktoril — tammepuulehtedest pärg, inspektoritel, ehitusameti juhatajal ja sadamate kaptenitel — 20 mm laiune metallist kullatud sile äär ja sadamakaptenite ning inspektori abidel ja laevade kaptenitel — 10 mm laiune metallist sile äär. Teistel ametnikel mütsinokal seda äärt ei ole.

2. Ametimärgid kuue käistel on veeteede valitsuse ametnikel järgmised:

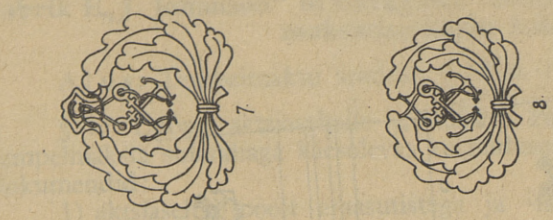
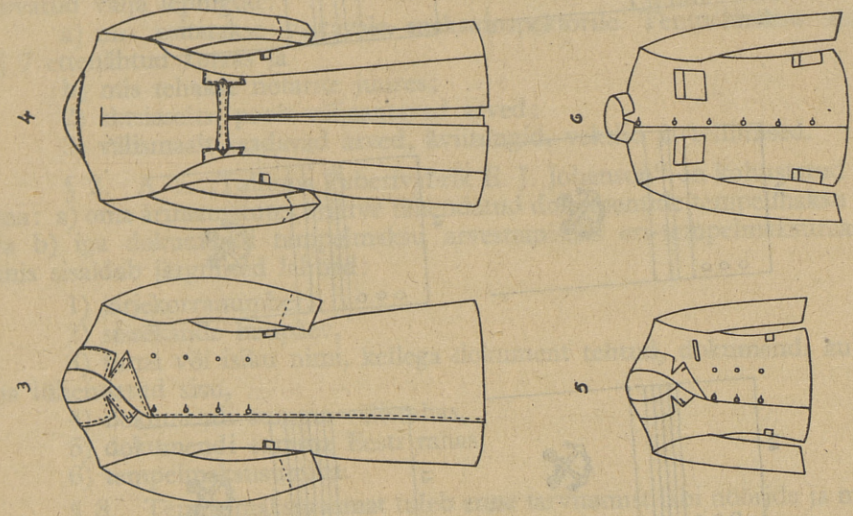
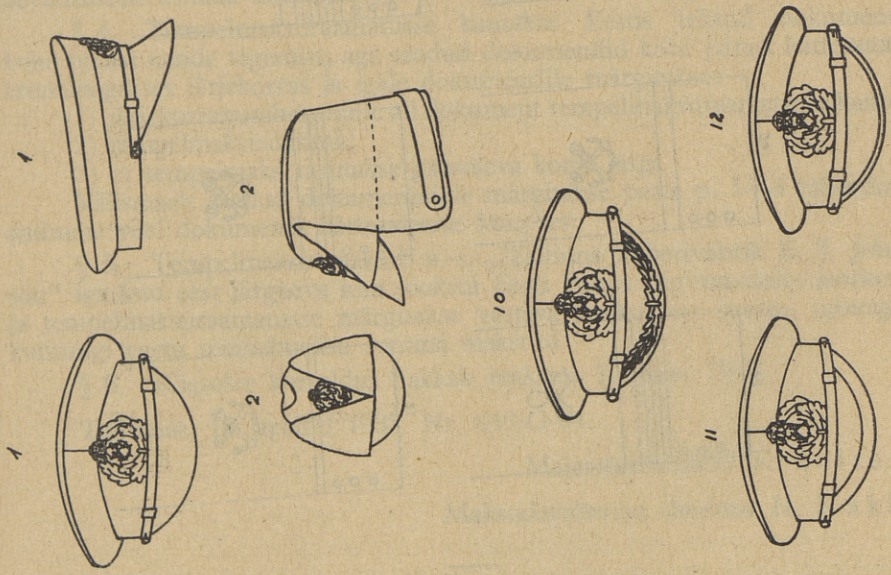
1. veeteede valitsuse direktoril — kolm kuldpaela; ülemine — 35 mm ja kaks alumist — 20 mm laiad;
2. inspektoritel ja ehitusameti juhatajal — neli kuldpaela: kaks ülemist 20 mm ja kaks alumist 10 mm laiad;
3. sadamakaptenitel ja jäämurdja Suur Tõllu kaptenil — kolm kuldpaela: kaks ülemist 20 mm ja üks alumine 10 mm laiad;
4. inspektorite ja sadamakaptenite abidel — kaks kuldpaela 20 mm laiad;
5. laeva teki- ja masinajuhtkonnal: kaptenitel — 1. järk (palgaastmed VIII—X) — neli kuldpaela: üks ülemine 20 mm ja kolm alumist 10 mm laiad; 2. järgu kaptenitel (palgaastmed XII—XIV) — kolm kuldpaela: üks ülemine 20 mm ja kaks alumist 10 mm laiad; 3. järgu kaptenitel (palgaaste XVI) — kaks kuldpaela: ülemine 20 mm ja alumine 10 mm laiad; tüürimeestel 1. järk (palgaastmed IX—XIII) — nagu 2. järgu kaptenitel; 2. järk (palgaaste XVI) — üks kuldpael 20 mm lai; mehaanikutel 1. järk (palgaastmed VIII—X) — nagu 1. järgu kaptenitel; 2. järk (palgaastmed XI—XIV) — nagu 2. järgu kaptenitel; 3. järk (palgaastmed XVI—XVIII) — nagu 2. järgu tüürimeestel;
6. laevade paigutajail ja tuletornide ülevaatajail — üks kuldpael 10 mm lai;
7. kõigil ülalnimetatud ametnikel on kuue käistel pealpool paelu kaks ristamisi kollast ankrut, välja arvatud mehaanikul, kellel on ankrute asemel laeva kruvi;
8. kuue käiste paelte vahe on kõigil ülalnimetatud ametnikel 10 mm.

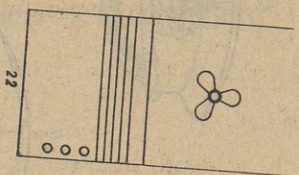
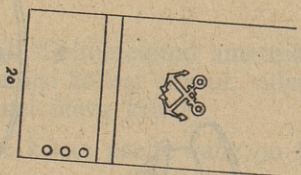
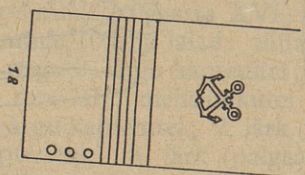
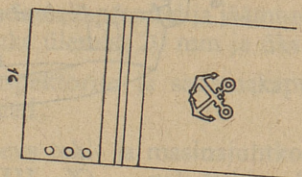
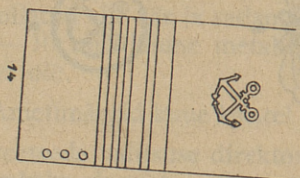
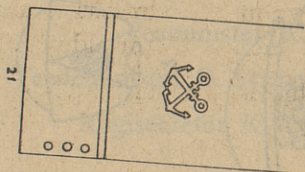
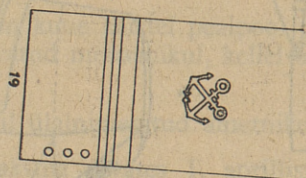
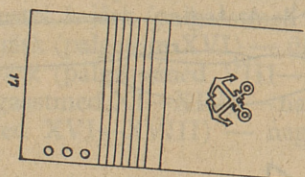
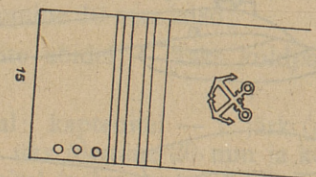
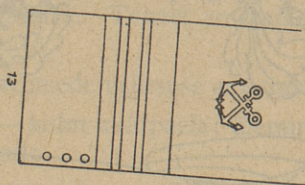
Käesolev vormikirjeldus hakkab maksma arvates 1. aprillist 1935 ja samast ajast kaotab maksvuse Määrus sadama ametnikkude ja välisteinijate vormiriiete kohta (RT 62 — 1923).

Peaminister K. Päts.

Teedeminister O. Sternbeck.

Riigisekretär K. Terras.





377. Majandusministri korraldus aktsiaseltsi „Tallinna Paberivabrik E. J. Johanson“ mõnesuguste dokumentide sularahas tempelmaksmise korra kohta.

Alus: Tempelmaksu seaduse § 17 p. 19 (RT 45 — 1928).

§ 1. Luban aktsiaseltsile „Tallinna Paberivabrik E. J. Johanson“ tempelmaksta sularahaga käesolevas korralduses ettenähtud korras järgmised dokumendid:

1) aktsiaseltsi poolt eraasutistega ja -isikutega sõlmitavad lepingud, arvatud välja lepingud:

a) mis esitatakse vastavale maksuinspektorile Tempelmaksu seaduse § 7 ettenähtud korras ja

b) mis tehakse notarite juures;

2) aktsiaseltsi poolt väljaantavad arved;

3) välismaalt saadavad arved, kviitungid, vekslid ja tellimised.

§ 2. A.-s. „Tallinna Paberivabrik E. J. Johanson“ on kohustatud pidama: a) oma äriraamatutes eriarve tähendatud dokumentide tempelmaksu kohta ja b) iga dokumendi tempelmaksu arvestamiseks eri-tempelmaksuraamatu, mis sisaldab järgmised lahtrid:

1) järjekorranumber,

2) sissekande kuupäev,

3) firma või isiku nimi, kellega dokument tehtud, dokumendi kuupäev ja lühendatud sisu,

4) dokumendi summa välisrahas,

5) dokumendi summa Eesti rahas,

6) tempelmaksusumma.

§ 3. Tempelmaksuraamat tuleb enne tarvitamist läbi nõorida ja maksudevalitsusele esitada kinnitamiseks pitseriga.

§ 4. Tempelmaksuraamatusse kantakse Eestis tehtud dokumendid kohe pärast nende tegemist, aga saadud dokumendid kohe pärast kättesaamist kronoloogilises järjekorras ja igale dokumendile märgitakse:

1) järjekorranumber, mille all dokument tempelmaksuraamatusse kantud;

2) tempelmaksusumma;

3) et tempelmaks tasutakse käesoleva korra järgi.

Välismaalt saadud dokumentidele märgitakse peale p. 1—3 tähendatud andmete veel dokumendi kättesaamise kuupäev.

§ 5. Tempelmaksu maksab a.-s. „Tallinna Paberivabrik E. J. Johanson“ iga kuu eest järgneva kuu jooksul Eesti Panga riigisummade jaoskonda ja tempelmaksuraamatusse märgitakse vastava kokkuvõtte juures, missuguse kviitungi vastu tempelmaksu summa makstud.

§ 6. Käesolev korraldus hakkab maksma 1. maist 1935.

Tallinnas, 18. aprillil 1935. Nr. 646/G-34.

Majandusminister K. Selter.

Maksudevalitsuse direktor H. Kukk.

378. Määrus kodumaa kroonika tasu ülemmäära kohta.

Antud Siseministri poolt 27. aprillil 1935.

A l u s: Kinoseaduse § 20 (RT 17 — 1935).

§ 1. Kinosid kodumaa kohusliku kroonikaga varustav asutus või ettevõtte on õigustatud võtma iga kodumaa kroonika linastamise õiguse eest tasu kuni sada krooni.

§ 2. Käesolev määrus hakkab maksma avaldamisega.

Tallinnas, 27. aprillil 1935.

Siseminister K. E e n p a l u.

379. Kinomäärus.

Antud Siseministri poolt 27. aprillil 1935.

A l u s: Kinoseaduse § 22 (RT 17 — 1935).

1. peatükk.

Kinode avamine ja pidamine.

§ 1. Kino avada soovijad esinevad Siseministrile sellekohase sooviavaldusega.

Sooviavalduses tähendatakse:

1) sooviavaldaja isiku kohta:

- a) sooviavaldaja perekonnanimi ja nimi;
- b) kodukondsus
- c) haridus või missugustel kultuurilistel aladel sooviavaldaja tegutseb või tegutsenud;
- d) andmed ja tõendised sooviavaldaja majandusliku seisukorra üle;
- e) aadress.

Juhul, kui sooviavaldaja on juriidiline isik:

- a) juhatuse liikmete perekonnanimed ja nimed,
- b) juhatuse liikmete kodakondsus,
- c) missugust kultuuri- või kunstiharu sooviavaldaja harrastab või toetab,
- d) andmed ja tõendised sooviavaldaja majandusliku seisukorra üle,
- e) juhatuse asukoht,
- f) juhatuse liikmete aadressid;

2) avada kavatsetava kino kohta:

- a) kino nimetus,
- b) kino asukoht,
- c) istekohtade arv kinos,
- d) etenduspäevade arv nädalas,
- e) pääsme keskmine hind,
- f) kino avamise tähtaeg.

Kui sooviavalduse esitaja on kasu mittetaotlev ühing, lisandatakse sooviavaldusele ühingu põhikiri; kui sooviavaldaja on osäühisus, aktsiaselts või sihtasutus, siis tähendatakse sooviavalduses, missuguses Riigi Teataja Lisas on ta põhikiri avaldatud.

§ 2. Linna-, alevi- ja vallaomavalitsused ning valdade ühendused teatavad kino avamise kavatsusest Siseministrile hiljemalt 6 kuud enne kino avamist, tähendades teadaandes: 1) kino nimetuse, 2) kino asukohta, 3) istekohtade arvu kinos, 4) etenduspäevade arvu nädalas, 5) pääsme keskmise hinna ja 6) kino avamise tähtaja.

Kui vastav omavalitsus või valdade ühendus ei ole ültaltähendatud teadaandes ettenähtud tähtjaks kino avanud, võib Siseminister anda teisele kino avamise loa.

§ 3. Kino avamise loa tähendatakse loaaja perekonnanimi ja nimi või juriidilise isiku nimetus, kino nimetus, kino asukoht ja avamise tähtaeg.

§ 4. Kino võõrandamisel või üürile andmisel esitavad Siseministrile sellekohase sooviavalduse kinoomanik ning kino ostja või üürija, kusjuures viimase kohta tähendatakse sooviavalduses käesoleva määruse § 1 ettenähtud andmed. Sooviavaldusele kirjutavad alla kinoomanik ja kino üürija või ostja.

Võõrandamise või üürile andmise loa tähendatakse kino võõrandaja või üürileandja ning ostja või üürilevõtja perekonnanimed ja nimed või juriidilise isiku nimetus, kino nimetus ja asukoht ning loa maksvuse tähtaeg. Võõrandamine või üürimine toimub pärast loa andmist.

§ 5. Kinoseaduse § 6 esimeses lõikes ettenähtud kino ülemineku puhul pärija kätte esitab pärija, ning sama seaduse § 6 teises lõikes ettenähtud juhtudel kinopidaja, Siseministrile vastava sooviavalduse kino vastutava juhataja kohta. Sooviavalduses tähendatakse kino vastutavaks juhatajaks ette pandava isiku kohta käesoleva määruse § 1 p. 1 esimeses lõikes ettenähtud andmed. Sooviavaldusele kirjutavad alla kinoomanik ja kino vastutavaks juhatajaks ette pandud isik.

2. peatükk.

Filmide sisse- ja väljaveo kontroll ning registreerimine.

§ 6. Filmide sissevedu toimub Tallinna tolliameti kaudu.

§ 7. Filmide välja- ja sisseveo load annab filmiinspektor.

§ 8. Filmiinspektorile esitatavas filmi sisseveo avaldises tähendatakse:

- 1) kelle poolt avaldis esitatud;
- 2) filmi nimetus algkeeles;
- 3) filmi eestikeelne nimetus;
- 4) filmi päritolumaa nimetus;
- 5) filmi tootja-ettevõtte nimetus ja asukoht;
- 6) filmi pikkus meetrites;
- 7) kas ja kus nimelt film varemalt kontrollitud või tsenseeritud;
- 8) filmi proovi-demonstreerimise koht Tallinnas.

Avaldisele lisandatakse:

- 1) ära kiri filmi eestikeelsest tekstilisest osast kahes eksemplaris;
- 2) helifilmi täielik libretto algkeeles ühes eksemplaris ühes eestikeelse tõlkega, kui filmiinspektor avaldise esitajat sellest ei vabasta;

3) juhul, kui film varemalt mujal kontrollitud või tsenseeritud, siis seda tõendav tunnistus;

4) dokument filmi pikkuse, või kui see puudub, siis nettokaalu kohta.

Teiskordsel ja järgmistel sissevedudel tähendatakse avaldises, millistes riikides film vahepeal linastatud ning lisandatakse avaldisele ainult eelmisel sisseveol väljaantud sisseveo luba ja juhul, kui film vahepeal mujal kontrollitud või tsenseeritud — vastavad tunnistused.

§ 9. Filmiinspektorile esitatavas Eestis valmistatud filmi väljaveo avaldises tähendatakse:

- 1) kelle poolt avaldis esitatud;
- 2) filmi nimetus;
- 3) filmi tootja-ettevõtja nimetus ja asukoht;
- 4) filmi pikkus meetrites;
- 5) filmi proovi-demonstreerimise koht Tallinnas.

Filmi väljaveo avaldisele lisandatakse:

- 1) helifilmi täielik libretto algkeeles ühes eksemplaris;
- 2) ärakiri filmi tekstilisest osast kahes eksemplaris.

§ 10. Filmi sisse- või väljaveoks loaandmisel võib filmiinspektor nõuda filmi demonstreerimist, kusjuures filmi demonstreerimine toimub filmiinspektori poolt määratud ajal filmi eksporteerija või impordeerija kulul.

§ 11. Filmi sisseveoks või Eestis valmistatud filmi väljaveoks antavas loas tähendatakse:

- 1) kellele luba antud;
- 2) filmi eestikeelne nimetus;
- 3) filmi nimetus algkeeles;
- 4) filmi päritolumaa nimetus;
- 5) filmi tootja-ettevõtte nimetus ja asukoht;
- 6) filmi pikkus meetrites;
- 7) vastavad tingimused, kui film sisse- või väljaveoks lubatud tingimustega.

§ 12. Eestis valmistatud ning väljaveetud filmide sisseveo puhul asendab sisseveo loa filmi kontrolltunnistus või filmi väljaveo luba.

Eestisse sissetoodud välismaa filmid nende väljaveo puhul ei vaja väljaveo luba.

§ 13. Filmi reklaamiks sisseveetavate filmiosade kontroll teostub sisseveetavate filmide kohta ettenähtud korras.

§ 14. Kinoseaduse § 11 ettenähtud puhtteaduslikud ja puhtkunstilised filmid avaliku linastamise korral kuuluvad filmiinspektori kontrolli alla.

§ 15. Filmi reklaamiks väljapandavad pildid ning reklaamplakatid nende väljapanemisel avalikul kohal peavad olema varustatud filmiinspektori pitsseriga.

§ 16. Filmiinspektorile esitatavas Eestis valmistatud ja avalikule linastamisele tuleva filmi registreerimise avaldises tähendatakse:

- 1) kelle poolt avaldis esitatud;
- 2) filmi nimetus;
- 3) filmi tootja-ettevõtte nimetus ja asukoht;
- 4) filmi pikkus meetrites;
- 5) filmi proovi-demonstreerimise koht Tallinnas.

Avaldisele lisandatakse ära kiri filmi tekstilisest osast kahes eksemplaris ning kui registreerimisel helifilm, siis ka filmi täielik libretto ühes eksemplaris.

§ 17. Filmide registreerimisel antakse välja kontrolltunnistus, milles tähendatakse:

- 1) kellele kontrolltunnistus antud;
- 2) filmi nimetus;
- 3) filmi päritolumaal nimetus;
- 4) filmi tootja-ettevõtte nimetus ja asukoht;
- 5) filmi pikkus meetrites;
- 6) vastavad tingimused, kui kontrolltunnistus antud tingimusi;
- 7) et käesolev kontrolltunnistus on ühtlasi filmi välja- ja sisseveo jaoks.

§ 18. Kui Siseminister tühistab loa või filmiinspektor loa tagasi võtab, siis nõutakse filmiinspektori poolt väljaantud sisseveo luba või kontrolltunnistust tagasi.

§ 19. Sisseveo luba või kontrolltunnistus peab hoitama filmi linastamise kohal.

§ 20. Filmiinspektoril, filmikomisjoni liikmel ning kino järelevalvet teostaval Siseministeeriumi ametnikel on Siseministeeriumi poolt väljaantava vastava tunnistuse ettenäitamisel vaba sissepääs kõikidesse Eesti Vabariigi kinodesse.

3. peatükk.

Kaebuste kord.

§ 21. Kaebused filmiinspektori otsuste ja korralduste peale esitatakse filmikomisjonile kahe nädala jooksul, arvates otsuse tegemise päevast, kas otseselt filmikomisjonile või filmiinspektori kaudu.

Kaebused filmikomisjoni otsuste peale esitatakse Siseministrile kahe nädala jooksul, arvates otsuse tegemise päevast, kas otseselt Siseministrile või filmikomisjoni kaudu.

§ 22. Kui filmiinspektor filmi demonstreerimata keeldus filmi sisseveo loa andmisest või filmi registreerimisest, siis kaebuse korral filmiinspektori otsuse peale juhul, kui kaebaja nõuab filmi demonstreerimist, teeb filmikomisjon otsuse pärast filmi demonstreerimist.

Juhul, kui filmiinspektor, läbi vaadanud filmi proovi-demonstreerimisel, keeldub filmi sisseveo loa andmisest või filmi registreerimisest, siis kaebuse korral filmiinspektori otsuse peale filmikomisjon ise, vaatamata kaebaja soovile, otsustab filmi demonstreerimise vajalikkuse küsimuse enne otsuse tegemist.

§ 23. Filmiinspektori otsuse peale ning filmikomisjoni otsuse peale järgnenud kaebuste rahuldamise korral annab filmi sisse- või väljaveo loa või filmi registreerimise korral kontrolltunnistuse filmiinspektor.

4. peatükk.

Filmikomisjon.

§ 24. Filmikomisjon asub Siseministeeriumi juures.

§ 25. Filmikomisjoni esimees ja tema asetäitja määratakse Siseministri poolt.

§ 26. Filmikomisjoni koosolekud kutsub kokku ja juhatab komisjoni esimees.

Kui filmikomisjoni esimees on takistatud või kui komisjon arutab kaebust filmiinspektori, kes ühtlasi komisjoni esimees, otsuse või korralduse peale, siis juhatab koosolekut filmikomisjoni esimehe asetäitja.

§ 27. Filmikomisjon on otsusevõimeline, kui koosolekust võtab osa vähemalt kolm liiget, nende hulgas komisjoni esimees või ta asetäitja.

§ 28. Filmikomisjoni koosoleku üle peetakse protokoll. Protokolli kirjutab filmikomisjoni määramisel mõni filmikomisjoni liige või vastav Siseministeeriumi ametnik. Protokoll kirjutatakse alla koosolekust osavõtnud liikmete poolt.

§ 29. Filmikomisjonil on õigus kaebuste läbivaatamisel tarviduse korral kutsuda komisjoni koosolekuile asjatundjaid ja eksperte, samuti võib filmikomisjon ka kaebajaid ära kuulata.

§ 30. Filmikomisjoni liikmed saavad tasu Siseministri poolt määratud suuruses filmikomisjoni koosolekuist osavõtmise eest.

5. peatükk.

Kohuslik kodumaa kroonika.

§ 31. Kino eeskavasse võetav kohuslik kodumaa kroonika (Kinoseaduse § 18) moodustab kas ühe tervikulise filmi või koosneb mitmest filmist.

§ 32. Kodumaa kroonika film peab vastama kaasaja filmitehnoloogilistele nõuetele.

§ 33. Kodumaa kroonika filmi pikkus ei või olla alla 200 meetri iga eeskava kohta (vahekirjad hulka arvamata).

Kinodes, mis linastavad aastas üle 52 eeskava, võidakse linastada üht ja sama kodumaa kroonikat nädal aega.

§ 34. Asutusele või ettevõttele, kellele usaldatakse kinode varustamine kodumaa kroonikaga, annab selleks loa Siseminister.

Varustamine toimub loas määratud tingimustel.

§ 35. Juhtudel, kui asutus või ettevõtte, kellele usaldatud kodumaa kroonikaga kinode varustamine, ei suuda rahuldada kinode nõudeid kodumaa kroonika suhtes, võidakse asendada kodumaa kroonikat teiste eesti filmidega, misjuures asendava filmi pikkus peab vastama vähemalt kodumaa kroonika pikkuse alammäärale.

§ 36. Filmiinspektori loal võidakse asendada kodumaa kroonikat sihtasutise „Eesti Kulturfilm“ poolt eesti filmide vastu vahetamise teel saadud välismaa kroonikaga.

§ 37. Kinod on vabastatud kohusliku kodumaa kroonika näitamisest juuni-, juuli- ja augustikuul.

Kui kinod selle aja jooksul uusi kohuslikke kodumaa kroonikaid linastanud, siis on nad kalendriaasta ülejäänud osas vastavalt vabastatud kohusliku kodumaa kroonika näitamisest.

6. peatükk.

Filmikapital.

§ 38. Filmikontrolli ning filmide registreerimise maksudest moodustatakse filmikapital.

Filmikapital kasutatakse Eesti filmi arendamiseks ning filmide sisse- ja väljaveo kontrolli ning filmide registreerimise kulude katteks vastavas eelarves ettenähtud korras.

§ 39. Filmide kontrollist ja registreerimisest saadavate tulude ning filmide sisse- ja väljaveo kontrolli ja registreerimise teostamise kulude, samuti eesti filmi arendamise kulude kohta koostatakse iga eelarve-aasta kohta filmikapitali eelarve. Eelarve kinnitab Siseminister. Eelarve saadetakse 1. jaanuariks teadmiseks Majandusministeeriumile ja Riigikontrollile. Filmikapitali eelarve-aasta ühtub riigi eelarve-aastaga.

§ 40. Filmikapitali laekuvad summad hoitakse Eesti Pangas või Majandusministri loal mõnes teises krediitiasutises ja nende summade arvepidamine toimub riigiasutuste ja -ettevõtete kasutada ning valitseda olevate erisummade ja eriotstarbeliste kapitalide kassa, arvepidamise ning aruandmise korra määruste põhjal.

§ 41. Möödunud eelarve-aasta kohta koostatakse filmikapitali kulude ja tulude aruanne ning bilanss. Aruande ja bilansi kinnitab Siseminister. Aruanne saadetakse 15. juuniks ühes vastavate dokumentidega Riigikontrollile ja üks sellest Majandusministeeriumile.

7. peatükk.

Ülemineku eeskirjad.

§ 42. Ajavahemikul 1. jaanuarist — 1. aprillini 1935 avatud kinode pidajad on kohustatud hiljemalt 15. maiks 1935 esitama Siseministrile avaldise kino edasipidamise võimaldamiseks. Avaldises tuleb tähendada kinopidaja isiku ja kino kohta käesoleva määruse § 1 nõutavad andmed.

§ 43. Kui kinopidaja § 42 ettenähtud tähtjaks ei esita avaldist kino edasipidamise võimaldamiseks või kui Siseminister jätnud avaldise tagajärjeta, siis suletakse kino.

§ 44. Kinosid kohusliku kodumaa kroonikaga varustav asutus või ettevõtte on kohustatud andma kinodele kodumaa kroonikat alates 10. maist 1935.

Arvates eelmises lõikes tähendatud tähtjast tekkival ajavahemikul, mil kohusliku kodumaa kroonikaga kinosid varustav asutus või ettevõtte ei suuda veel varustada kõiki kinosid kohusliku kodumaa kroonikaga, on varustamata jäänud kinod vabastatud kohusliku kodumaa kroonika linastamise kohustusest tähendatud asutuse või ettevõtte poolt antud tõendiste esitamisel.

§ 45. Käesolev määrus hakkab maksma avaldamisega.

Tallinnas, 27. aprillil 1935.

— —

{Siseminister K. Eenpalu.

380. Tariifinõukogu otsus 12. aprillist 1935 otseühenduse tariifi nr. 159 maksmpanemise kohta.

(Prot. nr. 388 p. 1.)

Alus: Tariifinõukogu seadus (RT 106 — 1923).

I.

Otseühenduse tariif nr. 159

reisijate, pagasi ja kauba veoks riigiraudtee ja Port-Kunda raudtee jaamade vahel Rakvere kaudu.

§ 1. Reisijate, pagasi ja kauba vedu riigi- ja Port-Kunda raudtee jaamade vahel toimub Raudtee seaduse (RT 22 — 1931) alusel.

§ 2. Reisijate veoks sõidupileteid müüakse Tallinna, Tapa, Narva ja Tartu jaamast Kunda jaama ja Kunda jaamast üלטähendatud jaamadeni. Sõitjale antakse kaks piletit: eraldi riigiraudteel ja eraldi Port-Kunda raudteel sõiduks.

Pagasi ja kauba saadetised võetakse vastu kõigist riigiraudteejaamadest Kunda jaama või vastupidi ja koostatakse otseveodokumendid.

§ 3. Veomaks reisijate, pagasi või kauba veo eest arvutatakse: riigiraudteel seal maksvate tariifide järgi ja Port-Kunda raudteel eriveotariifi nr. 10 järgi.

Rakvere ja Kunda jaama vaheline tariifikaugus on 20 km.

II.

Käesolev tariif on maksev 1. maist 1935.

Tariifinõukogu eesistuja Teedeministri abi K. Jürgenson.

Sekretär A. Remma.

381. Tariifinõukogu otsus 12. aprillist 1935 raudteede ja veeteede otseühenduse veotariifi nr. 160 maksmapanemise kohta.

(Protokoll nr. 388 p. 2.)

Alus: Tariifinõukogu seadus (RT 106 — 1923).

I.

Raudteede ja veeteede otseühenduse veotariif nr. 160 reisijate veoks ja pagasi ning kauba otseveoks riigiraudteejaamade ja Roomassaare sadama vahel, Rohuküla kaudu.

1. osa.

Üldeeskirjad.

§ 1. Reisijate vedu ja pagasi ning kauba otsevedu ühelt poolt riigiraudteejaamade ja teiselt poolt Roomassaare sadama vahel, Rohuküla kaudu, teostub riigiraudteede ja Balti Päästeseltsi osavõtul.

§ 2. Reisijate vedu raudteel ja pagasi ning kaupade otsevedu raudteel kui ka laeval toimub Raudteede seaduse järgi, kuivõrd käesolevas tariifis pole ette nähtud erandid.

§ 3. Reisijateveo hõlbustamiseks riigiraudteed ja Balti Päästeselts annavad üksteisele müügiks sõidupileteid. Laevasõidupiletid on müügil riigiraudteel jaamades: Haapsalu, Tallinn ja Tartu. Samuti müüb Balti Päästeseltsi laevakontor raudtee-sõidupileteid sõiduks Rohukülalt Haapsalu, Tallinna ja Tartu jaamani.

§ 4. Pagasi ja kaupade otsevedu kõigi, nendeks toiminguteks avatud riigiraudteejaamade ja Roomassaare sadama vahel toimub otseveodokumentidega.

§ 5. Otseühenduses veoks võetakse vastu vaid kohtade arvuga veeta-vaid saadetisi, kusjuures üksiku koha raskus ei või ületada 500 kg. Otseühenduses veoks ei võeta vastu lõhkeaineid ja pikamõõdulisi asju.

§ 6. Saadetiste koormamine lunamaksuga käesolevas otseühenduses ei ole lubatud.

§ 7. Kui kaubaomanik soovib saadetise kinni pidada sadamas, kui kaup veel laevale laadimata; siis antakse see kaubaomanikule tagasi; kui kaup on juba laevale laetud, siis veetakse see sihtsadamani, vastavalt veodokumentidele.

§ 8. Roomassaare sadamasse kohalejõudnud pagas ja kaubad peavad nende saajate poolt viivitamata vastu võetama. Väljastamata pagas ja kaup hoitakse sadama laos, võttes selle eest maksu raudteel maksvate tariifide järgi.

§ 9. Pagasi ja kauba rikke ja kaotsimineku puhul raudteel vastutab raudteevalitsus Raudteede seaduse põhjal, laeval — Balti Päästeselts Meriseaduste põhjal.

2. osa.

Veomaksu arvutamise eeskirjad. Veomaksu tabelid.

§ 10. Veomaks reisijate, pagasi ja kauba veo eest raudteel arvutatakse raudteel maksvate tariifide järgi, arvesse võttes kaugust Rohukülalt või Rohukülani.

Veo eest veeteel võetakse maksu käesoleva tariifi §§ 12 ja 13 järgi.

§ 11. Veomaks nõutakse sisse: pagasi veol — saatja käest kogu veo-kauguse eest, kauba veol — saatja käest kauguse eest saatejaamast või -sadamast kuni Rohukülani ja saaja käest kauguse eest Rohukülalt kuni sihtjaamani või -sadamani.

Sissenõutud veomaksu summa tähendatakse veodokumentides; veomaksu õigesti sissenõudmise eest vastutavad: pagasi veol — saatejaam või saatesadam kogu veokauguse eest, kauba veol — kumbki veoettevõtte oma veo piires.

§ 12. 1. Sõidupiletite hinnad: Rohuküla — Roomassaare, või vastupidi:

1. klassis — Kr. 6.—, platskaart Kr. 1.—.

2. klassis — „ 4.— ühes platskaardiga.

3. klassis — „ 3.—.

2. Lapsed kuni täie 5 aasta vanuseni veetakse maksuta ilma piletita. Lapsed 5 kuni täie 10 aasta vanuseni maksavad 50% täispileti hinnast. Kooliõpilased gruppides vähemalt 10 sõitjat ja üksikult sõitvad õpilased, kes esitavad raudtee reisijate ja pagasiveo tariifis nr. 147 § 18 p. 1 või 2 ettenähtud tunnistuse, saavad 50% hinnaalandust täispileti hinnast nimetatud tariifis ettenähtud tingimustel.

3. Kaitseväelaste, kaitseliitlaste ja piirivalvurite sõit toimub 50% hinnaalandusega, sõiduhinna alandust õigustava märkusega tunnistuse ettenäitamisel.

4. Laevale on lubatud kaasa võtta 15 kg käsipagasi tasuta.

§ 13. 1. Pagasi ja kaupade veohinnad Rohuküla-Roomassaare või vastupidi, kauguse eest, ühes ümberlaadimisega Rohuküla sadamas, iga terve või alustatud 10 kg eest:

Pagas 20 senti

Mööblid, vankrid, reed 15 „

Kaubad, mis raudteel kuuluvad üldise kaubaveo tariifi järgi 1.—10.

klassi	20 senti
Kaubad, mis raudteel kuuluvad üldise kaubaveo tariifi järgi 11.—21. klassi	15 „
Kodulinnud, sead ja teised väikesed koduloomad hoiuabinõudes	15 „
Hobused — igalt hobuselt	500 „
Sarvloomad — igalt loomalt	300 „
Lambad, vasikad, kitsed ja koerad — igalt loomalt	100 „
Jalgrattad — igalt tükilt	75 „

2. Kõigilt kaubasaadetistelt võetakse kaubamaksu 1 sent igalt tervelt või alustatud 10 kg. Pagasilt kaubamaksu ei võeta.

3. Kaitseväe, kaitsemiidu ja piirivalve varanduste vedu vastava asutuse veo kirja põhjal toimub 50% hinnaalandusega, kusjuures kaitsemiidu ja piirivalve vedod tasutakse kohe, kaitseväe vedod aga arvete õiendamise teel.

II.

Käesoleva tariifi maksmahakkamisega kaotab maksvuse Raudteede ja vee-
teede otseühenduse veotariif nr. 38 (RT 46 — 1926) ühes kõigi selle juurde kuuluvate muudatuste ja täiendustega.

III.

Käesolev tariif hakkab maksma 1. maist 1935.

Tariifinõukogu eesistuja Teedeministri abi K. Jürgenson.

Sekretär A. Remma.

Nõmme linnavolikogult 19. märtsil 1935 vastu võetud
ja Siseministrilt 5. aprillil 1935 kinnitatud

382. Loomakaitse sundmäärus Nõmmel.

Antud Linnaseaduse § 108 p. 24 põhjal.

§ 1. Haigeid, vigastatud, pimedaid ja nälginud loomi ei ole lubatud rakendada tööle loomaarsti nõusolekuta.

§ 2. Veolooma koorma raskus peab vastama looma veojõule. Kui veoloom ainult äärmiste jõupingutustega suudab koormat vedada, siis tuleb kõrvaldada koormalt üleliigne osa.

§ 3. Keelatud on: loomade ülemäära tagasihutamise, sõitmine koormaga, juhi istumine raske koorma peal, eriti liikudes vastu mäge, ja looma toorelt ohjadest kiskumine.

§ 4. Külmal ajal, s.o. kui õhu temperatuur on alla 10 C, tuleb katta veo- ja sõiduloomad peatuskohtadel vaipadega. Keelatud on soojaks aetud (sõidetud) looma riidega katmatult seisma jätta tänavale, platsile, hoovi või talli. Looma katteriie peab ulatama rangidest sabani ja külgedelt õlaliikmete horisontaalini.

§ 5. Loomi ei või karistada kõvade asjadega: kepiga, piitsavarrega, traatpiitsaga, piitsa külge seotud metallosadega. Neid ei tohi lüüa pähe, kõhtu ja vastu jalgu, sabast väänata ega jätta toiduta, joogita ja inimhooleta.

§ 6. Looma rake ei või olla pigistav või hõõruv. Talvel libedal teel ei või veoks või sõiduks tarvitada nürilt rautatud loomi. Veiste transporteerimisel olgu neil peas nõõrist või nahast päitsed.

§ 7. Keelatud on pahatahtlik loomade vigastamine ning nende julmalt kohtlemine. Rakkes mahakukkunud veo- või sõiduloom tuleb lahti rakendada.

§ 8. Loomade ja lindude tapmine peab sündima kiirelt ning piinamiseta. Asjatult tapmine on keelatud.

§ 9. Loomade transporteerimisel ei ole lubatud neid paigutada veoriistas üksteise peale ega istuda nende peal. Loomade ja lindude pead ei või rippuda üle veoriista ääre. Jalgade sidumiseks võib tarvitada ainult pehmet sidumispaela, kusjuures on keelatud jooksva sõlme tarvitamine.

§ 10. Hobuste söötmisel ja jootmisel tuleb neilt ära võtta suuraud suust ja külmal ajal raud enne suhu panemist käte vahel soojendada.

§ 11. Veo- ja sõiduvoorimehed on kohustatud sõidu- ja veoloomi, sõidu- ja veoriistu kaks korda aastas, kevadel märtsis ja sügisel septembris järelevaatusele tooma linnavalitsuse poolt moodustatud komisjoni, kuhu kuuluvad peale linnavalitsuse poolt valitud liikmete linna loomaarst, politsei ja loomakaitseseltsi esindajad. Järelevaatuse päevad määrab kindlaks linnavalitsus.

§ 12. Ruumid, kus asuvad loomad, olgu kas ajutiselt, peavad võimaldama loomadele tarvilisel määral kaitset halva ilma ja külma vastu. Alaliselt loomade jaoks määratud ruumid peavad olema küllaldase valgusega, kusjuures aknapinna suhe põrandapinnaga ei tohi olla väiksem kui 1:25, mõõtes akent lengist lengini ja põrandat seinast seinani.

M ä r k u s. Senised ruumid, mis ei vasta käesoleva sundmääruse nõuetele, tulevad seada korda 1. oktoobriks 1935.

§ 13. Keelatud on asetada sulgloomi nõudesse, kottidesse, kastidesse või muudesse hoiu- ja veoabinõudesse, kus loomal pole küllaldaselt õhku, või kus nad on liiga kokkusurutud. Samuti on keelatud kanda elusaid sulgloomi tiibu- või jalgupidi. Sulgloomade elamud olgu puhtad, valged ja külmal ajal soojad.

§ 14. Õues ketis peetavate õuekorte jaoks olgu kindel kong, mille põrandal õled. Õuekoera kett ei või olla koerale raske, ega alla 2 m pikk. Suvel soojal ajal peab õuekoeral kättesaadaval olema värske joogivesi. Ketikoeri võib lahti pidada päikese loojenemisest kuni tõusuni. Toakoeri ei või õues ketis hoida külmal ajal.

§ 15. Käesoleva sundmääruse vastu eksijad võetakse seaduslikule vastutusele.

§ 16. Käesolev sundmäärus hakkab maksma kaks nädalat pärast avaldamist Riigi Teatajas ning samast ajast kaotab maksvuse Nõmme loomakaitse sundmäärus, mis avaldatud Riigi Teatajas 55 — 1929 art. 392.

Linnapea L. O j a v e s k i.

Sekretär A. M a l k u s.

Tartu linnavolikogu otsus 25. veebruarist 1935

383. Tartu linnatapamaja takside asjas.

Alus: Tapamaja ja liha järelevaatuse seaduse § 29 (RT 30 — 1931).

Tartu linnavolikogu oma koosolekul 25. veebruaril 1935 otsustas: linnavolikogult 28. mail 1934 vastu võetud ja Põllutöoministeeriumi loomatervishoiu osakonna 5. aprilli 1934 kirja nr. 454-2 järgi 1934/1935 majandusaastaks kinnitatud Tartu linnatapamaja taksid, mis avaldatud RT 54 — 1934 art. 471 (õiend. RT 61 — 1934 art. 540) jätta maksma ka 1935/1936 majandusaastaks.

Märkus. See otsus, nagu teatas Põllutöoministeeriumi loomatervishoiu osakond kirjaga nr. 454-2 — 23. märtsist 1935, on Põllutöoministrilt kinnitatud.

Tartus, 17. aprillil 1935. Nr. 868.

Tartu linnapea abi K. Luik.

Sekretär A. Mägi.

Narva linna Narva-Jõesuu jaoskonnavolikogult 7. märtsil 1935 vastu võetud ja Siseministrilt 17. aprillil 1935 kinnitatud

384. Sundmäärus käsivankritelt ja kandekauplemise kohta Narva linna Narva-Jõesuu linnajaos.

Alus: Linnaseaduse § 108 p. 30 ja Narva-Jõesuu alevi Narva linnaga ühendamise seaduse § 4 (RT 27 — 1934 art. 226).

§ 1. Isikud, kes Narva-Jõesuu linnajaos tänavatel, platsidel, mere-rannal, erakruntidel või mujal soovivad käsivankritel või kandekauplejana kaubelda maiustustega, suhkrujäätisega või muu kaubaga, on kohustatud muretsema jaoskonnavalitsuselt sellekohase loa, milles peab olema näidatud käsivankri või kandekaupleja seisu või liikumise kohad, millise loa müüjad on kohustatud kaasas kandma kauplemise ajal ja ainult loas näidatud kohtadel seisma või liikuma.

§ 2. Käsivankritel kauplejad ja kandekauplejad on kohustatud müügi-loa saamisel jaoskonnavalitsuse kassasse tasuma jaoskonna maksumäärades ettenähtud maksu.

§ 3. Käesoleva sundmääruse vastu eksijad võetakse vastutusele seaduses ettenähtud korras.

§ 4. Käesolev sundmäärus hakkab maksma 15. päeval pärast selle avaldamist Riigi Teatajas.

Jaoskonnavalitsuse esimees A. Põder.

Sekretär P. Eerik.

385. Sundmäärus kinnisvarade üle teadete andmise kohta Narva linna Narva-Jõesuu linnajaos.

Antud Narva-Jõesuu jaoskonnavolikogult 7. märtsil 1935 ja kinnitatud Siseministrilt 17. aprillil 1935.

Alus: Linnade sisetulekute, väljaminekute, eelarvete ja aruannete seaduse §§ 19 ja 21 ja Narva-Jõesuu alevi Narva linnaga ühendamise seaduse § 4 (RT 27 — 1934 art. 226).

§ 1. Kõik Narva linna Narva-Jõesuu linnajao piirides asuvate kinnisvarade omanikud või nende asemikud on kohustatud mitte hiljem kui 1. juuliks 1935 Narva-Jõesuu jaoskonnavalitsusele ära andma jaoskonnavalitsuse poolt määratud vormi järgi teadaandelehed oma kinnisvara koosseisu ja sisetulekute üle, väärtust ja sisetulekut üles andes 1. juuni 1935 hinna järgi. 1. juuniks 1935 tarvitamata olevate ruumide kohta tuleb üles anda nende eelmise aasta üürihind.

§ 2. Süüdlased käesoleva sundmääruse mittetäitmises või puudulikus täitmisel võetakse vastutusele seaduses ettenähtud korras.

§ 3. Käesolev sundmäärus astub jõusse 15. päeval pärast selle avaldamist Riigi Teatajas.

Jaoskonnavalitsuse esimees A. Põder.

Sekretär P. Eerik.

Antsla alevivolikogult 23. märtsil 1935 vastu võetud ja Siseministrilt kinnitatud 3. aprillil 1935

386. Sundmäärus majade nummerdamise kohta Antsla alevis.

Alus: Aleviseaduse § 62.

§ 1. Igal Antsla alevis asuval elumajal, kaupluse- ja tööstushoonel, mis on kasutamiskõlblikuks valmis ehitatud, peab olema silt tänava nimetusega, alevivalitsuse poolt määratud järjekorranumbriga ja majaomaniku nimega.

§ 2. Silt peab olema plekist, mõõduga 27×20 sentimeetrit, valgeks värvitud ja piiratud musta randiga ning vastama alevivalitsuse kantseleis vaatamiseks välja pandud mustersildile. Tähed ja numbrid peavad olema mustad.

§ 3. Sildi muretsemis- ja korrashoiukohustus lasub hoone omanikul.

§ 4. Silt peab kinnitatud olema hoone tänavapoolsele seinale nähtavale kohale.

§ 5. Selle sundmääruse mittetäitjad võetakse vastutusele seadustes ettenähtud korras.

§ 6. Käesolev sundmäärus astub jõusse kuus kuud pärast avaldamist Riigi Teatajas.

Alevivanem O. Tasso.

Alevisekretär L. Kull.

387. Haapsalu linnamaksude määrad 1935 aastal.

Haapsalu linnavolikogult vastu võetud 26. oktoobril 1934.

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
1	Vanadekodu heaks maks: Linna vanadekodus elutsevate hoole- aluste toitmiseks parandamiseks igalt Haapsalu linna sisse sõitnud isikult	10 s.	Nõutakse sisse regist- reerimisel	
2	Kaalude ja mõõtude tarvitamise eest maks: Linna kaalumajas kaalude ja mõõtude tarvitamise eest:			
	a) kui kaal 0,5— 2 kg	1 s.	Nõutakse sisse kaalu- misel	
	„ „ 2— 4 „	2 s.		
	„ „ 4— 8 „	3 s.		
	„ „ 8—16 „	4 s.		
	„ „ üle 16 kg igalt 16 kg või selle osalt	3 s.		
	b) õõnesmõõtude tarvitamisel, mõõ- dult:			
	kui mõõdu mahutus kuni 1 l ühe- kordselt	2 s.	Nõutakse sisse mõõt- misel	
	kui mõõdu mahutus kuni 1 l päe- vas	5 s.		
	kui mõõdu mahutus 2 kuni 10 l ühekordselt	5 s.		
	kui mõõdu mahutus 2 kuni 10 l päevas	10 s.		
	kui mõõdu mahutus üle 10 l ühe- kordselt	10 s.		
	kui mõõdu mahutus üle 10 l päe- vas	25 s.		
	Märkus. Linna kaalumaja õõnes- mõõtude tarvitamise eest väljaspool kaalumaja võetakse maksu kahekord- ses suuruses mõõtude väljaandmisel.			
3	Karjamaa tarvitamise eest maks: Linna karjamaa tarvitamise eest:			
	a) hobuse eest, igalt loomalt aastas . .	5 kr.	Nõutakse sisse loasaa- misel	
	b) sarvloomade eest, igalt loomalt aastas	5 kr.		
	d) vasikate, lammaste ja kitsede eest igalt loomalt aastas	2 kr.		

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- sajaks mitte- maksmise korral
	Märkus. Kui loom tarvitab vähem kui 1 kuu karjamaid, tuleb ette maksta pooles aastamaksu suuruses.			
4	Liiva, savi ja kruusa eest maks: a) liivakoozem b) savikoozem d) kruusakoozem	20 s. } 40 s. } 25 s. }	Materjali väljaveoks loasaamisel	
5	Sammalde eest maks: Samblakoozem	1 kr. 50 s.	„	
6	Meremuda ja merevee tarvitami- se maks: a) linna (end. Bergfeldt'i) supelasu- tuselt aastast b) dr. Arronet'i ja Ko supelasutuselt aastas	800 kr. } 1.000 kr. }	I pool — 15. juulil, II pool — 15. augustil	1/2 % kuus
7	Kinnisvaramaks: 1930 a. kinnisvarade hindamise järgi kinnisvarade väärtusest	0,6 %	I pool — 1. juunil, II pool — 1. septembril	1 % kuus
8	Ehituse- ja krundiplaanide kin- nituse- ja revisjonimaks: A. Ehitusplaanide läbivaatamise ja kin- nitamise eest, igalt plaanilehelt (76,2 sm × 20,32 sm): a) uute kivi- ja betoonehituste plaanid b) uute segaehituste plaanid d) uute puuehituste plaanid e) olemasolevate ehituste ümberehi- tamise ja parandamise plaanid B. Kruntide plaanide kinnitamise eest, krundiplaanile ülesvõetud maa-ala igalt ruutmeetritl või selle osalt	10 kr. } 8 kr. } 6 kr. } 3 kr. }	Plaani kätte- saamisel	
		0,15 s.	Plaani kätte- saamisel	
9	Lisapõhiärimaks: Linna piirides asuvailt kaubandus- tööstusettevõtetelt lisana riigi heaks võetavale põhiärimaksule	50 % põhi- ärimaksu määrast	Äritunnis- tuste välja- andmisel ühes riigimaksuga	

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
10	Trahterimaks:			
	a) aasta läbi alkoholiga kauplevatelt restoranidelt-trahteriasutustelt lin- na ehitusepiirkonnas, aastas . . .	5.400 kr.	Kolme kuu maks ette, määratud suuruses:	Trahteri- pidamise seaduse § 49
	b) väljaspool ehituspiirkonda, aastas	300 kr.	I osa —	
	c) aasta läbi kohaltaryitamiseks õlle- müügikohtadelt-trahteriasutustelt, aastas	160 kr.	31. dets. 1934 II osa —	
	d) aasta läbi alkoholita kauplevatelt trahteriasutustelt, aastas	240 kr.	1. apr. 1935 III osa —	
	Alus: Linnavolikogu otsus 28. sep- tembrist 1934.		1. juulil 1935 IV osa —	
	e) einelaudadelt pidudel:		1. okt. 1935	
	1) õlle- ja veinimüügiga, loalt . .	4 kr.	Loasaamisel	
	2) ilma alkoholita müügiga, loalt	2 kr.		
11	Lõbustusmaks:			
	A. Kinoetendustelt pileti hinnast . .	10%	Iga kuu 1. päeval 1 kuu eest ette	$\frac{1}{2}\%$ kuu
	B. Kooliõpilastele eraldi korraldatud kinoetendustelt, pileti hinnast . . .	5%		
	D. Kinoteatrilt aastas	600 kr.		
	E. Näitemängudelt, kontsertidelt, loen- gutelt ja igasugustelt segapidudelt, mis ühenduses tantsuga või tantsuta, pileti hinnast	10%	Piletite regist- reerimisel tu- leb ette maks- ta kõigi regis- treeritud pile- tite hinnast kuni 50%, ku- na maks lõp- likult tasu- takse kohalik- kude selts- kondlike organisatsioo- nide poolt 5 päeva jooksul, kõigi teiste lõ- bustuste toi- mepanijate poolt järgmi- sel päeval, pärast lõbus- tuste toime- panemist	$\frac{1}{2}\%$ kuu
	Märkus 1. Linna heaks võetava lõbustusmaksu lisana võetakse Punase Risti ja Kultuurkapitali heaks maksu sellekohaste eriseaduste järgi. Registreerimata piletitelt maksab lõ- bustuse toimepanija maksu kahekord- ses suuruses.			
	Märkus 2. Peod, mis korraldatud kohalikkude koolide puudustkanna- tavate õpilaste toetuseks, samuti Haapsalu vabatahtliku tuletõrje ühin- gu ja kaitseliidu poolt toimepandavad peod on linnale kuuluvast lõbustus- maksust vabad.			
12	Ärisildimaks:			
	A. Kaubandus-tööstusettevõtete hari- likkudelt ärisiltidelt või maalidelt,			

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
	mis ettevõtete esiküljel või ettevõtetest eemale on asetatud, samuti eraisikute või asutuste reklaamkastidelt või maalidelt aastas: a) igalt alanud või täielt ruutmeetritl b) igalt järgmiselt poolelt ruutmeetritl või selle osalt juurde Pärast 1. maid ülespandavatelt siltidelt või maalidelt tuleb maks tasuda enne ülespanemist. Iga sildi või maali pinnasuurusest ei kuulu ²/₁₀ ruutmeetrit maksu alla. Riigi- ja omavalitsuste ja ametiasutuste sildid on maksuvabad, hulka arvatud Haapsalu vabahtatliku tuletõrje ühing.	3 kr. } 1 kr. }	1. mail	Kahekordses suurus
13	Kuulutuste ja reklaamide maks: A. Kuulutuste ja reklaamilehtede väljapanemise õiguse eest linna kuulutustahvlitele, ühekordselt komplektilt, kuulutuste ja reklaamilehe suuruse järgi: kuni ¹/₁₆ ruutmeetrit „ ¹/₈ „ „ ¹/₄ „ „ ¹/₂ „ „ ³/₄ „ „ 1 „ üle 1 ruutmeetri Märkus 1. Selle maksu eest võib kuulutuse- või reklaamilehte pidada kuulutuselaudadel 2 nädalat, lugedes registreerimise või väljapanemise päevast; kauema aja eest tuleb maks tasuda teist korda endises suurus. Märkus 2. Riigi- ja omavalitsuste ja ametiasutuste kuulutused on maksuvabad. B. Alalistelt reklaamkastidelt, siltidelt, kappidelt või reklaamkastidelt igalt ruutmeetritl või selle osalt, kalendriaastas: a) kohalikkude äride b) väljast sissetoodud	50 s. } 1 kr. } 2 kr. } 4 kr. } 6 kr. } 10 kr. } 15 kr. }	Maks tasutakse linnakassasse enne kuulutuse või reklaami ülespanemist registreerimise juures	Kes kuulutuse või reklaamilehe enne maksu tasumist välja paneb, maksab maksu kahekordses suurus Kahekordses suurus

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
	Pärast 15. maid väljapandavatel reklaamidelt tuleb maks tasuda enne ülespanemist; kui aga reklaamid välja pandud enne maksu tasumist, tuleb maksu maksta kahekordses suurus.			
14	Kärumeeste maks: Käsivooripidajatelt, igalt kärult ja kelgult, kokku aastas	2 kr.	15. juunil	Kahe- kordses suuruses
15	Kandekauplejatelt ja käsivankritelt kauplejatelt maks: Linnavalitsuselt lubatud kohtadel: a) kandekauplejatelt, igaühelt aastas b) käsivankritelt, jäätisemüüjatelt, igalt käsivankrilt aastas d) käsivankritelt, karastavate jookide ja maiusainete müüjatelt, igalt käsivankrilt aastas	5 kr. 50 kr. 30 kr.	Loasaamisel	Loata müüjatelt nõutakse maks sisse kahekord- ses suu- ruses
16	Päevapiltnikkude maks: Linnavalitsuselt lubatud kohtadel: a) päevapiltnikkudelt, kes alaliselt platsidel või tänavatel ärilisel otstarbel ülesvõtteid teevad, igaühelt aastas b) päevapiltnikkudelt, kes juhuslikult avalikkudel platsidel ja tänavatel ärilisel otstarbel ülesvõtteid teevad, igaühelt päevas	30 kr. 2 kr.	Loasaamisel	$\frac{1}{2}\%$ kuus $\frac{1}{2}\%$ kuus
17	Saapapuhastajatelt maks: Saapapuhastajatelt, igaühelt aastas	3 kr.	Loasaamisel	
18	Kaalujatelt avalikul platsidel maks: Kaalujatelt avalikkudel platsidel, igaühelt aastas	3 kr.	Loasaamisel	
19	Alaliselt turuplatsidel ja avalikkudel kohtadel kauplejatelt maks: Alalistelt kauplejatelt: a) lihakauplejad, igalt m ² aastas . . b) leivamüüjad, igalt m ² aastas . . d) kalakauplejad, igalt m ² aastas . . e) kalakauplejad, käsivankritelt aastas	10 kr. 3 kr. 3 kr. 9 kr.	Maks tuleb tasuda vas- tava platsi kättesaamisel	

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
	g) kalamehed, omapüütud kalade müügi puhul, m ² aastas	1 kr. 50 s.		
	h) kalamehed, omapüütud kalade müügi puhul, käsivankrilt aastas . .	4 kr. 50 s.		
	i) aia- ja puuviljakauplejad, igalt m ² aastas	1 kr. 50 s.		Maks tuleb tasuda vas- tava platsi kättesaamisel
	j) aednikud, kes turul käsivankritelt müüvad, igalt aastas	8 kr.		
	k) aednikud, kes turul hobusevank- ritelt müüvad, igalt aastas	10 kr.		
	l) muudelt, avalikkudel kohtadel kauplejatelt, aastas	5 kr.		
20	Turu- ja laadamaks:			
	A. Turumaks:			
	a) igalt turule tulevalt koormalt või veoriistalt	10 s.		Nõutakse sisse iga päev kauplemise ajal
	b) marjade ja muu kauba korvist, käest või laualt müüjailt päevas	5 s.		
	Märkus. Linna hoolealused ei kuulu maksu alla.			
	B. Laadamaks:			
	a) müüdavalt hobuselt või sarvlo- malt, kelle väärtus alla 100 kr.	50 s.		
	b) müüdavalt hobuselt või sarvlo- malt, kelle väärtus üle 100 kr.	1 kr.		
	d) müüdavalt varsalt, elusalt või ta- petult sealt	30 s.		
	e) müüdavalt vasikalt, lambalt ja pörsalt	20 s.		
	g) igalt laadaplatsi tarvitajalt hobo- selt või veoriistalt (tühjalt seis- vad või millest oma põllumajan- duse saadusi müüakse) platsiraha päevas	20 s.		Nõutakse sisse laada- päeval
	h) marjade ja muu kauba korvilt, käelt ja laualt müüjailt	10 s.		
	i) igalt laua, kasti, korvi j.n.e. alla võetud platsilt, iga m ² või selle osalt, platsiraha päevas	50 s.		
	j) laadaplatsi tarvitajailt, igalt m ² päevas	80 s.		
	või igalt jooksvalt meetrilt päevas	1 kr. 60 s.		

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
	k) puunõude ja puutarbeasjade müüjailt väljaspool turuplatsi, igalt 4 m ² suuruselt platsilt päevas	1 kr.	Nõutakse sisse laadapäeval	
	l) kalamüüjatelt, väljaspool turuplatsi tünnilt	20 s.		
21	Kalapüügiriistade maks: Linna vetes kalapüüdjailt, tarvitata- valt püügiriistalt	1 kr.	15. mail	1½% kuus
22	Piljardimaks: a) alkoholiga trahteriasutustes, igalt piljardilt aastas	40 kr.	1. mail	1½% kuus
	b) alkoholita trahteriasutustes, igalt piljardilt aastas	20 kr.		
23	Maks hobustelt: Igalt hobuselt aastas Pärast maksutähtaega omandatud hobustelt tuleb maks tasuda ühe kuu jooksul, arvates omandamise päevast. Märkus 1. Maksu ei võeta hobustelt, kui see alla 3 aastat vana. Märkus 2. Hobusepidaja, kes hobust vähem kui 6 kuud linnas peab, maksab ½ aastamaksu, kes vähem kui 3 kuud hobust linnas peab, maksab ¼ aastamaksu.	10 kr.	I pool — 1. märtsil, II pool — 1. septembril	Kahe- kordses suuruses
24	Koeramaks: Linna piirides peetavalt koeralt, tõu peale vaatamata, välja arvatud 29. septembri 1917 Linnamaksuseaduse § 98 p.p. 1—5 loetletud koerad	3 kr.	1. mail	Kahe- kordses suuruses
25	Paadimootorite maks: a) isiklikuks tarvitamiseks peetavate (uhkuse) mootorpaatide mootoritelt, igalt nom. hobusejõult aastas	2 kr.	1. augustil	1½% kuus
	b) reisijate veoks ja muuks otstarbeks peetavatelt mootorpaatide mootoritelt, igalt nom. hobusejõult aastas	1 kr. 50		
	d) kalapüügiks ja kraamiveoks peetavatelt mootorpaatide mootoritelt, igalt nom. hobusejõult aastas	75 s.		

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
26	Paatide maks: Purje- ja sõupaatidelt ning süstadelt, nende pealmise pikkuse kohaselt: a) kuni 4 m pikad, igalt m aastas b) „ 5 „ „ „ „ „ d) „ 6 „ „ „ „ „ „ e) üle 6 „ „ „ „ „ „ Märkus. Jahtklubides registreeritud paadid on paadimaksust vabad.	30 s. 50 s. 80 s. 1 kr. 10 s.)	1. augustil	Kahe- kordses suuruses
27	Jalgrattamaks: Haapsalu linnas sõiduks tarvitata- valt jalgrattalt, välja arvatud 29. sep- tembril 1917 Linnamaksude seaduse § 96 p.p. 1, 2, 3 ja 5 tähendatud riigi- asutuste ja isikute jalgrattad: a) liht jalgrattad aastas b) jalgrattad abimootoriga, aastas Pärast 1. juunit omandatud jalgrat- talt tuleb maks tasuda 7 päeva jooksul, arvates selle omandamise päevast.	1 kr. 50 s.) 4 kr. }	1. juunil	Kahe- kordses suuruses
28	Laskeriistade lubadelt maks: Laskeriistade lubadelt maks	50 s.	Maks tuleb tasuda ühes riigimaksuga	
29	Laevade talvitamismaks: Linna piirides vees talvekorteris seis- vatelt laevadelt: a) kuni 10 br. reg. tonni igalt laevalt b) üle 10 br. reg. tonni igalt laevalt	2 kr. 50 s.) 5 kr. }	15. dets.	$\frac{1}{2}\%$ kuus
30	Laoplatside tarvitamise eest maks: Laoplatside tarvitamise eest Vana- sadama juures ja mujal linna maa-ala- del, igalt kasutatavalt ruutmeetrilt kuus	10 s.	Iga kuu 5. päevaks möö- dunud kuu eest, kui teist kokkulepet ei ole	$\frac{1}{2}\%$ kuus
31	Kõniteede tarvitamise eest maks: Linna kõnniteede tarvitamise eest ehituse juures, igalt ruutmeetrilt nä- dalas	2 s.	Igal esmas- päeval möö- dunud nädala eest, kui teist kokkulepet ei ole	$\frac{1}{2}\%$ kuus
32	Sillamaks: A. Vanasadama silla tarvitamise eest: a) Vanasadama ja saarte vahel ühen- dust pidavatelt aurulaevadelt aas- tas	30 kr.	1. augustil	$\frac{1}{2}\%$ kuus

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
	b) Vanasadama ja saarte vahel ning Vanasadama ja Eisterby vahel ühendust pidavatelt mootor- ja purjepaatidelt aastas d) igasugused laevad kuni 5 br. reg. tonni, ööpäevas e) igasugused laevad 5—10 br. reg. tonni, päevas g) igasugused laevad üle 10 br. reg. tonni, päevas h) kalapaadid, mis silla juures kuni 10 mõõtu kalu müüvad, igalt reisisilt i) kalapaadid, mis silla juures üle 10 mõõdu kalu müüvad, igalt reisisilt	30 kr. 50 s. 75 s. 1 kr. 25 s. 50 s.	1. augustil Nõutakse sisse iga päev	1/2% kuus
	Märkus. P.p. c, d ja e all nimetatud makse võetakse ka kiilhaaramisel Vanasadama piirkonnas.			
	B. Poska puistee silla tarvitamise eest:			
	a) mootorpaatidelt aastas b) purjepaatidelt aastas d) sõupaatidelt ja süstadelt aastas	3 kr. 2 kr. 1 kr.	1. augustil	1/2% kuus
	C. Õhtukalda ja teiste linnaomavalitsuse sildade tarvitamise eest:			
	a) mootorpaadid ja purjepaadid aastat b) sõupaadid ja süstad, aastat . .	2 kr. 1 kr.	1. augustil	1/2% kuus
33	Kantseleimaks:			
	A. Linnaomavalitsuse asutuste ja nende ametnikkude poolt erasikutele ja asutustele väljaantavate ning tempelmaksu alla kuuluvate dokumentide, tunnistuste, lubade, õiendiste, ära- kirjade äratõmmete, väljavõtete või väljakirjutuste leheküljelt à 35 rida, leheküljel arvates, välja arvatud perekonnaseisumetist väljaantavad dokumendid ja õiendised, mis erimaksu alla kuuluvad	Riigi heaks võetava tempelmaksu suurus	Nõutakse sisse dokumendi väljaandmisel	

Järjek. nr. nr.	Maksude nimetus	Maksu suurus	Maksu tähtaeg 1935 a.	Viivituse- maks täht- ajaks mitte- maksmise korral
	B. Allkirjade tõestamise eest eraasjus, ärakirjade, äratõmmete, väljavõtete või väljakirjutuste igalt tõestamiselt, välja arvatud tõestused, mis tempel-maksu alla ei kuulu	Riigi heaks võetava tempel- maksu suu- ruses	Nõutakse sisse doku- mendi välja- andmisel	
34	Oksjonipidamise eest maks: Linna oksjonipidaja osavõttel toi- mepandava liikuva varanduse oksjoni müügisummast: a) linnale b) oksjonipidajale	2 % 2 %	Maks tasu- takse oksjoni juures varan- duse üleand- misel	
35	Hobusepasside registreerimise- maks: Hobuste võõrandamise puhul, end. omanikkudelt, igalt allkirja tõestami- selt	25 s.	Hobusepassi registreeri- misel	

Haapsalus, 4. märtsil 1935.

Linnapea (allkiri).

Sekretär (allkiri).